



# EIGELTINGEN

*aktuell*

## Kommunal-Info für die Gemeinde EIGELTINGEN

Nummer 03

19. Januar 2023

### Rathaus- Statistik

Im jährlichen Rechnungsergebnis weist die Gemeinde Eigeltingen die wirtschaftlichen Erfolge in Zahlen nach. Welche Dienstleistungen für den Bürger vollbracht werden, sagen solche Zahlen jedoch nicht aus.

Anhand einiger ausgewählter Beispiele möchten wir Ihnen einige Dienstleistungen des Rathauses und deren Entwicklung aufzeigen.

	2022	2021	2020	2019	2018
<b>Gemeinderatssitzungen</b>					
• öffentlich	11	11	10	13	13
• nichtöffentlich	13	12	10	13	13
<b>Einwohneranmeldungen</b>	277	284	261	288	365
<b>Einwohnerabmeldungen</b>	234	259	270	275	317
<b>Einwohnerummeldungen</b>	81	76	102	102	88
<b>Eheschließungen</b>	21	17	16	19	17
<b>Geburten</b>	32	51	34	45	30
<b>Sterbefälle</b>	35	35	26	32	35
<b>Kirchenaustritte</b>	65	57	18	32	29
<b>Gewerbean-/Ummeldungen</b>	50	43	47	35	51
<b>Gewerbeabmeldungen</b>	35	27	31	36	43
<b>Rentenanträge</b>	58	59	63	74	55
<b>Steuerpflichtige Hunde</b>	323	306	287	277	275
<b>Bauanträge</b>	36	49	62	60	58

**Gemeindeverwaltung  
auf einen Blick****Rathaus Eigeltingen**

Tel. 07774 9322-0  
 Fax 07774 9322-30  
 e-Mail: [gemeinde@eigeltingen.de](mailto:gemeinde@eigeltingen.de)  
 Internet [www.eigeltingen.de](http://www.eigeltingen.de)

**Sprechstunden des Bürgermeisters:**

Mi 16.00 – 18.00 Uhr oder nach  
 Vereinbarung

**Sprechstunden der Verwaltung:**

Mo	8.00 – 12.00	13.30 – 15.30
Di	8.00 – 12.00	
Mi		13.30 – 18.00
Do	8.00 – 12.00	13.30 – 15.30
Fr	8.00 – 13.00	

**Sprechstunden Revierleiter Strähle:**

Mi 16.00 – 18.00

Weitere Termine nach telefonischer Vereinbarung

**Ihre Ansprechpartner**

Zentrale Rathaus 07774/9322-0  
 Frau Eichkorn, Sekretariat BM 9322-11  
 Herr Fritschi, Bürgermeister 9322-12  
 Frau Lütte, Kämmerei 9322-13  
 Frau Meineke, Kasse 9322-14  
 Frau Lattner, Rechnungswesen, 9322-23  
 Herr Dieze, Ordnungsamt 9322-16  
 Frau Federer, Standesamt 9322-17  
 Herr Schweizer, Hauptamt 9322-18  
 Frau Klaus, Hauptamt 9322-25  
 Frau Eydner, Hauptamt 9322-24  
 Frau Fuchs, Bürgerbüro 9322-19  
 Frau Trunk, Bürgerbüro 9322-19  
 Frau Hizar, Steueramt 9322-20  
 Herr Strähle, Forst 9322-22  
 Herr Strähle, Forst (Handy) 0172/6232959

Bauhof 07774/8104  
 Frank Martin,  
 Bauhofleiter 0172/6233107

Wassermeister  
 Fuchs, Joachim 07774/922408  
 Fuchs, Joachim Handy 0172/7226656

**Kindergarten „Löwenzahn“** 07774/7693  
 Kindergarten.Loewenzahn@t-online.de

**Kindergarten Honstetten** 07774/6080

**Kindergarten Heudorf** 07465/2738

**Gemeinschaftsschule  
 Eigeltingen** 07774/939690

**Tagesmütterverein****Landkreis Konstanz e. V.**

(Di. 10-12 Uhr) 07732/823388-6

**Impressum**

Herausgeber: Bürgermeisteramt  
 78253 EIGELTINGEN • Tel. 07774/9322-0  
 Verantwortlich für den amtlichen Teil:  
 Bürgermeister Alois Fritschi

**Verantwortlich für den****Anzeigenteil/Druck:**

Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG,  
 Meßkircher Straße 45  
 78333 Stockach  
 Telefon 07771 9317-11  
 Telefax 07771 9317-40  
 e-mail: [anzeigen@primo-stockach.de](mailto:anzeigen@primo-stockach.de)  
 Homepage: [www.primo-stockach.de](http://www.primo-stockach.de)

**Amtliche NACHRICHTEN****Öffentliche Bekanntmachung****20. Änderung des Flächennutzungs-  
 planes der Verwaltungsgemeinschaft  
 Stockach – Gemeinde Mühlingen, Ortsteil  
 Schwackenreute****1. geplante Gewerbebaufläche „Falben-  
 hölzle II“****2. geplante Gewerbebaufläche „Lange  
 Äcker“****3. Flächentausch und Verringerung ge-  
 plante Gewerbebaufläche „Alte Ziegelei“  
 hier: öffentliche Auslegung gem. § 3 Abs.  
 2 des Baugesetzbuches (BauGB)**

Der Gemeinsame Ausschuss der Verwaltungsgemeinschaft Stockach hat in seiner öffentlichen Sitzung am 10.05.2021 zu dieser 20. Änderung den Aufstellungsbeschluss gefasst und die frühzeitige Beteiligung beschlossen. Diese frühzeitige Beteiligung der Öffentlichkeit sowie der Behörden und der sonstigen Träger öffentlicher Belange wurde in der Zeit vom 18.07.2022 bis 31.08.2022 durchgeführt.

In der öffentlichen Sitzung des Gemeinsamen Ausschusses am 16.11.2022 erfolgte die Behandlung der Stellungnahmen aus der frühzeitigen Anhörung und Beteiligung und es wurde der Beschluss zur förmlichen Auslegung gefasst.

Bereits im Verfahren zur Teilsektoralen Fortschreibung des Flächennutzungsplanes der Vereinbarten Verwaltungsgemeinschaft, wurde der langfristige Bedarf für die Gemeinden der Verwaltungsgemeinschaft dargestellt. Dieses Verfahren kann in absehbarer Zeit nicht abgeschlossen werden, es besteht aber in der Gemeinde Mühlingen kurzfristig der Bedarf neue Gewerbeflächen im Flächennutzungsplan auszuweisen. Die vorgesehenen Flächen tangieren keine Grünzüge. Die Flächen, die im Rahmen der 20. Änderung des Flächennutzungsplanes neu ausgewiesen werden sollen, decken die Anfrage durch einen Betrieb zur Erweiterung und einer Privatperson zur Umsetzung eines eigenen Gewerbes in der Gemeinde Mühlingen im Ortsteil Schwackenreute.

Der Entwurf der 20. Änderung des Flächennutzungsplanes einschließlich Begründung und Umweltbericht liegt in der Zeit vom 23.01.2023 bis einschließlich 21.02.2023 in den Rathäusern der Verwaltungsgemeinschaft Stockach

Rathaus Stockach, Stadtbauamt, Adenauerstr. 4, 78333 Stockach, Tel.: 07771/802145, [b.oechsle@stockach.de](mailto:b.oechsle@stockach.de)

Rathaus Eigeltingen, Krumme Straße 1  
 78253 Eigeltingen, Tel. 07774 9322-0  
[gemeinde@eigeltingen.de](mailto:gemeinde@eigeltingen.de)

Rathaus Mühlingen, Im Göhren 2,  
 78357 Mühlingen, Tel.: 07775/9303-0,  
[rathaus@muehlingen.de](mailto:rathaus@muehlingen.de)

Rathaus Bodman-Ludwigshafen, Hafenstr. 5,  
 78351 Bodman-Ludwigshafen,  
 Tel.: 07773/9300-0,  
[gemeinde@bodman-ludwigshafen.de](mailto:gemeinde@bodman-ludwigshafen.de)

Rathaus Hohenfels, Hauptstr. 30,  
 78355 Hohenfels, Tel.: 07557/9206-0,  
[gemeinde@hohenfels.de](mailto:gemeinde@hohenfels.de)

Rathaus Orsingen-Nenzingen, Stockacher  
 Str. 2, 78359 Orsingen-Nenzingen, Tel.:  
 07771/9341-0,  
[gemeinde@orsingen-nenzingen.de](mailto:gemeinde@orsingen-nenzingen.de)

während der üblichen Dienststunden öffentlich aus.

Parallel zur Auslegung findet die erneute Beteiligung der Behörden und sonstiger Träger öffentlicher Belange statt.

Neben dem Umweltbericht liegen die wesentlichen umweltbezogenen Stellungnahmen aus Anhörung bzw. Beteiligung mit aus.

Stellungnahmen zur geplanten 20. Änderung des Flächennutzungsplanes können während der Auslegungsfrist schriftlich oder elektronisch bei den oben genannten Stellen der Auslegung abgegeben werden. Nicht fristgemäß abgegebene Stellungnahmen können bei der Beschlussfassung über den Flächennutzungsplan unberücksichtigt bleiben.

Der Inhalt der öffentlichen Bekanntmachung und die auszulegenden Unterlagen können auch auf der Homepage der Stadt Stockach [www.stockach.de/Bürger](http://www.stockach.de/Bürger) und Verwaltung/Bauen und Wohnen/Bebauungspläne/aktuellen Beteiligungsverfahren oder im zentralen Internetportal des Landes [www.uvp-verbund.de/Kartendienste](http://www.uvp-verbund.de/Kartendienste) eingesehen werden.

Im Zusammenhang mit dem Datenschutz wird darauf hingewiesen, dass es sich um ein öffentliches Verfahren handelt und daher dazu eingehende Stellungnahmen grundsätzlich in öffentlichen Sitzungen beraten und entschieden werden. Die Stellungnahmen werden grundsätzlich anonym behandelt.

Stockach, den 09.01.2023

Stolz, Bürgermeister

Plan siehe Seite 3

**Wichtige Rufnummern**

**Bürgermeisteramt** Tel. 07774 9322-0  
Fax: 07774 9322-30  
Krumme Straße 1, 78253 Eigeltingen  
Homepage: [www.eigeltingen.de](http://www.eigeltingen.de)  
E-Mail: [gemeinde@eigeltingen.de](mailto:gemeinde@eigeltingen.de)  
**Bürgermeister** Mobil: 0170 8159217  
Privat: 07774 920714

**Bauhofleiter Frank Martin**  
Mobil: 0172 6233107

**Wassermeister Joachim Fuchs**  
Mobil: 0172 7226656

**Thüga Energienetze GmbH**  
Tel. 0800 7750007

**E-Werk Aach GmbH (Strom Eigeltingen)**  
Service: 07351 53 2094

**EnergieDienst (Strom Honstetten)**  
Service: Tel. 07623 921818  
Störung: Tel. 07623 921818

**EnBW AG (Strom restliche Gemeinde)**  
Tel: 0721 72586-001

**Störungsnummer**  
**Netze BW GmbH 0800 3629-477**  
(Stromstörungen Gesamtgemeinde  
außer Honstetten)

**Polizei-Notruf** 110  
**Polizei Stockach** Tel. 07771 9391-0  
**Feuerwehr** 112  
**FFW-Freiwillige Feuerwehr Eigeltingen**  
Mobil: 0170 4756403

**DRK-Rettungsdienst/Notarzt** 112  
**Mauritius-Apotheke** Tel. 9397999  
**Arzt, Dr. Freibauer** Tel. 07774 932900  
**Arzt, Dr. Kaufmann** Tel. 07774 9259210  
**Ärztliche Leitzentrale Radolfzell**  
Tel. 01805 19292350  
**Zahnarzt, Dr. Tiplic** Tel. 07774 6163  
**Zahnärztlicher Notdienst**  
Tel. 0761 12012000  
**Tierarzt, Dr. Szabo & Dr. Meier**  
Tel. 07774/9299609  
**Giftnotruf** Tel. 0761 19240

**Redaktionsschluss**

Das Amtsblatt KW 04 erscheint am  
Donnerstag, 26. Januar 2023.

**Redaktionsschluss**

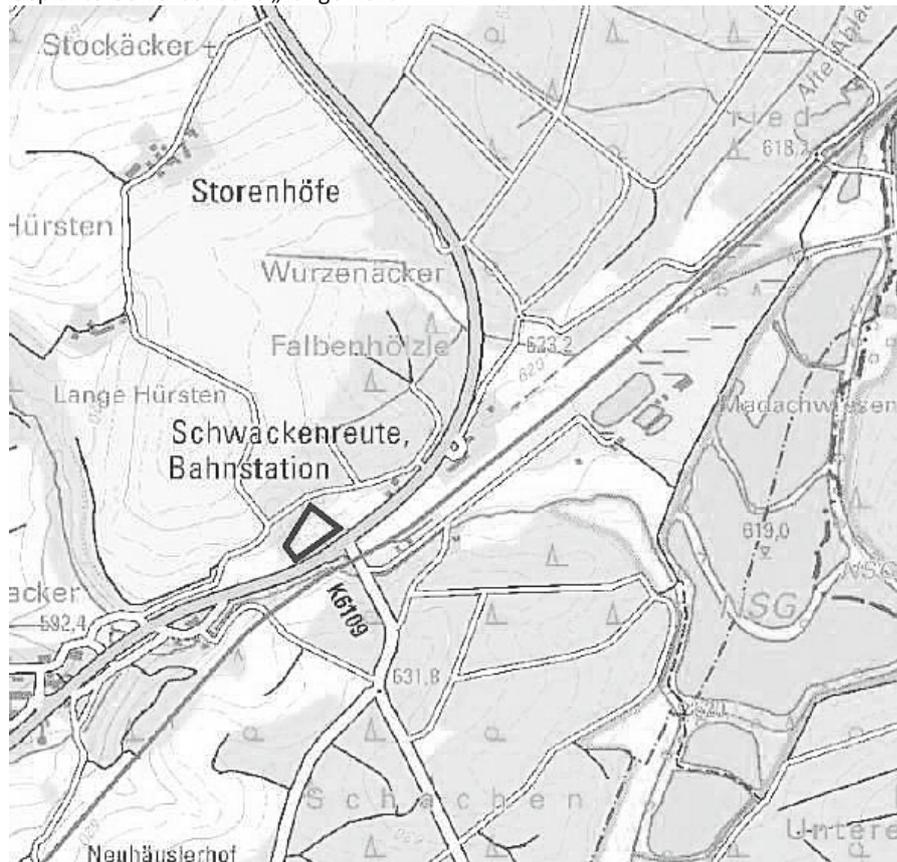
Montag, 23. Januar 2023, 12:00 Uhr  
Später eingehende Berichte können  
nicht mehr berücksichtigt werden.

**Apotheken-Notdienst**

Die Apotheken-Notdienste sind an allen  
Apotheken veröffentlicht.  
[www.aponet.de](http://www.aponet.de), Tel.-Nr. 0800/0022833

**Tierärztlicher  
Bereitschaftsdienst:**

Dienstbeginn ist Samstag, 14:00 Uhr  
(vormittags ist der Haustierarzt zu erreichen)  
Weitere Infos erhalten Sie bei Ihrem Tierarzt.  
Tierschutzverein Stockach und Umgebung e.V.  
0171/6011277

**20. Änderung Flächennutzungsplan  
Geplante Gewerbefläche „Lange Äcker“****20. Änderung Flächennutzungsplan  
Geplante Gewerbefläche „Falbenhölzle“**

## Öffentliche Bekanntmachung

### 21. Änderung des Flächennutzungsplanes der Verwaltungsgemeinschaft Stockach, Gemeinde Hohenfels, Ortsteil Mindersdorf - Wohnbaufläche „Dietersberg“

#### hier: öffentliche Auslegung gem. § 3 Abs. 2 des Baugesetzbuches (BauGB)

Der Gemeinsame Ausschuss der Verwaltungsgemeinschaft Stockach hat in seiner öffentlichen Sitzung am 31.05.2022 zu dieser 21. Änderung den Aufstellungsbeschluss gefasst und die frühzeitige Beteiligung beschlossen. Diese frühzeitige Beteiligung der Öffentlichkeit sowie der Behörden und der sonstigen Träger öffentlicher Belange wurde in der Zeit vom 18.07.2022 bis 31.08.2022 durchgeführt.

In der öffentlichen Sitzung des Gemeinsamen Ausschusses am 16.11.2022 erfolgte die Behandlung der Stellungnahmen aus der frühzeitigen Anhörung und Beteiligung und es wurde der Beschluss zur förmlichen Auslegung gefasst.

Die ca. 2.080 Einwohner zählende Gemeinde Hohenfels / Landkreis Konstanz hat sich in den letzten Jahrzehnten zu einem attraktiven Wohnstandort entwickelt. Gründe hierfür sind die zentrale Lage zu mehreren Mittel- und Oberzentren mit ihrem breitgefächerten Arbeitsplatz- und Ausbildungsangebot sowie der hohe Freizeitwert der Umgebung. Hinzu kommen vorhandene Infrastruktureinrichtungen (Kindergarten, Grundschule, Nahversorger etc.) und ein lebendiges Gemeindeleben, das von zahlreichen Vereinsaktivitäten geprägt ist. Darüber hinaus ist Hohenfels Standort von über dreißig Klein- und mittelständischen Betrieben mit mehreren hundert wohnortnahen Arbeitsplätzen.

Die Attraktivität der Gemeinde spiegelt sich auch in der Bevölkerungsentwicklung wieder. So stieg die Einwohnerzahl von 1.905 im Jahr 2014 auf 2.078 im Jahr 2020, wobei diese Zahlen um die Anzahl der Schüler und Lehrer der bis 2017 in Hohenfels ansässigen Schlossschule bereinigt sind. Insgesamt zeigt sich jedoch im Vergleich zu anderen Kommunen im Landkreis und in der Region ein eher moderates Wachstum, das in erster Linie auf die angestrebte Eigenentwicklung zurückzuführen ist. Allerdings wird es immer schwieriger, interessierte Bürgerinnen und Bürger mit angemessenem Wohnraum zu versorgen. Wie in der nahezu gesamten Region Hochrhein-Bodensee hat auch Hohenfels eine stetig steigende Nachfrage nach familiengerechten Baugrundstücken zu verzeichnen, die derzeit nicht ansatzweise befriedigt werden kann. Aktuell liegen der Gemeinde ca. 50 konkrete Anfragen vor, die größtenteils von ortsansässigen Interessenten kommen, die ihren Lebensmittelpunkt gerne langfristig in Hohenfels halten möchten.

Die Gemeindeverwaltung hat sich in den vergangenen Jahren bemüht, auf Potentiale der Innenentwicklung zurückzugreifen und konnte mehrere einzelne Bauflächen ausweisen (z. B. Bebauungsplan „Steinraussenweg“, Satzung „Gründen“). Zwei größere Bebauungsplangebiete („Josefberg-Kratellen“ und „Hunger-

berg“) wurden so überarbeitet, dass eine städtebaulich vertretbare Nachverdichtung und damit die Schaffung zusätzlichen Wohnraums möglich ist. Darüber hinaus konnte im Gewann „Röschberg“ ein Neubaugebiet in zwei Abschnitten mit insgesamt ca. 60 Bauplätzen ausgewiesen werden, das mittlerweile jedoch praktisch vollständig bebaut ist. Die Gemeinde Hohenfels sieht sich daher in der Pflicht, über die weiterhin angestrebten Maßnahmen zur Innenentwicklung hinaus, Bauflächen bereit zu halten. Hierzu soll am südlichen Ortsrand des Ortsteils Mindersdorf das Baugebiet „Dietersberg“ entwickelt werden. Eine Teilfläche des geplanten Wohngebietes östlich der Kreisstraße 6106 ist im Flächennutzungsplan bereits als Wohnbaufläche dargestellt, für weitere ca. 0,8 ha wird die Änderung des FNP erforderlich. Als Kompensation soll östlich der Kreisstraße 6106 ein im Flächennutzungsplan als Wohnbaufläche dargestellte Bereich mit einer Größe von ca. 0,5 ha gestrichen werden. Der Entwurf der 21. Änderung des Flächennutzungsplanes einschließlich Begründung und Umweltbericht liegt in der Zeit vom 30.01.2023 bis einschließlich 28.02.2023 in den Rathäusern der Verwaltungsgemeinschaft Stockach

Rathaus Stockach, Stadtbauamt, Adenauerstr. 4, 78333 Stockach, Tel.: 07771/802145, b.oechsle@stockach.de

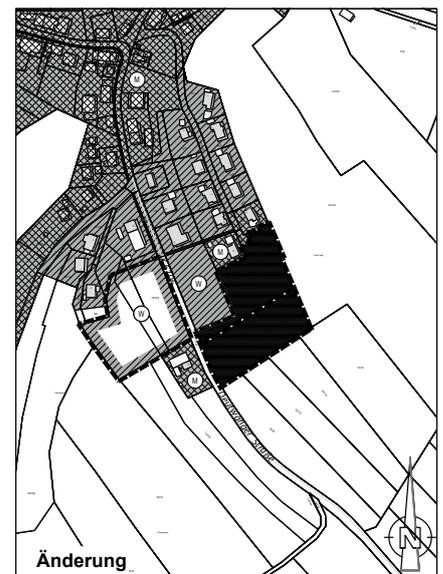
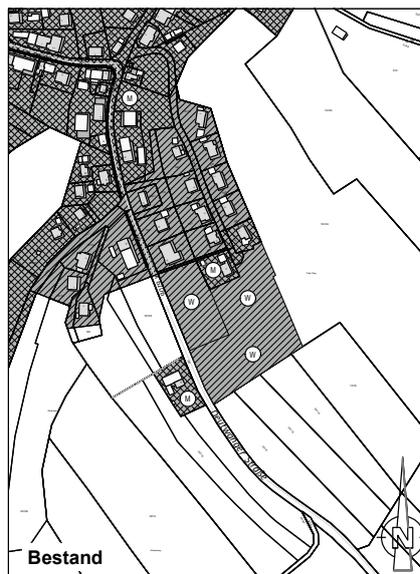
Rathaus Eigeltingen, Krumme Straße 1  
78253 Eigeltingen, Tel. 07774 9322-0  
gemeinde@eigeltingen.de

Rathaus Mühlingen, Im Göhren 2,  
78357 Mühlingen, Tel.: 07775/9303-0,  
rathaus@muehlingen.de

Rathaus Bodman-Ludwigshafen, Hafenstr. 5,  
78351 Bodman-Ludwigshafen,  
Tel.: 07773/9300-0,  
gemeinde@bodman-ludwigshafen.de

Rathaus Hohenfels, Hauptstr. 30,  
78355 Hohenfels, Tel.: 07557/9206-0,  
gemeinde@hohenfels.de

Rathaus Orsingen-Nenzingen, Stockacher  
Str. 2, 78359 Orsingen-Nenzingen,  
Tel.: 07771/9341-0,  
gemeinde@orsingen-nenzingen.de



#### Legende - FNP- Bestand:

Signaturen gemäß der Verordnung über die Ausarbeitung der Bauleitpläne und die Darstellung des Planinhaltes (Planzeicherverordnung 1990 - PlanzV 90)

##### Nachrichtlich:

-  Wohnbauflächen (§ 1 Abs.1 Nr.1 BauNVO)
-  Gemischte Bauflächen (§ 1 Abs.1 Nr.2 BauNVO)

#### Legende - FNP- Änderung:

-  Grenze des räumlichen Geltungsbereiches der FNP-Änderung
-  Geplante Wohnbauflächen
-  Flächen für die Landwirtschaft

#### Vereinbarte Verwaltungsgemeinschaft der Stadt Stockach und der Gemeinden Bodman-Ludwigshafen, Eigeltingen, Hohenfels, Mühlingen und Orsingen-Nenzingen

### 21. Änderung des Flächennutzungsplanes - Bebauungsplangebiet 'Dietersberg', Gemarkung Mindersdorf, Gemeinde Hohenfels

#### Bestand + geplante Änderungen

PLAN NR.:	GEZEICHNET:	STAND:	FORMAT:	MAßSTAB:
I	CP	17.10.2022	A4	1:5000

**HELMUT HORNSTEIN**  
FREIER LANDSCHAFTSARCHITEKT BDLA STADTPLANER SRL  
LANDSCHAFTSARCHITEKTUR, STADT-, UND UMWELTPLANUNG  
AUFKIRCHER STR. 25 88662 ÜBERLINGEN/BODENSEE TEL. 07551/91504.3 FAX 91504.4

während der üblichen Dienststunden öffentlich aus.

Parallel zur Auslegung findet die erneute Beteiligung der Behörden und sonstiger Träger öffentlicher Belange statt.

Neben dem Umweltbericht liegen die wesentlichen umweltbezogenen Stellungnahmen aus Anhörung bzw. Beteiligung mit aus.

Stellungnahmen zur geplanten 21. Änderung des Flächennutzungsplanes können während der Auslegungsfrist schriftlich oder elektronisch bei den oben genannten Stellen der Auslegung abgegeben werden. Nicht fristgemäß abgegebene Stellungnahmen können bei der Beschlussfassung über den Flächennutzungsplan unberücksichtigt bleiben.

Der Inhalt der öffentlichen Bekanntmachung und die auszulegenden Unterlagen können auch auf der Homepage der Stadt Stockach [www.stockach.de/Bürger](http://www.stockach.de/Bürger) und Verwaltung/Bauen und Wohnen/Bebauungspläne/aktuellen Beteiligungsverfahren oder im zentralen Internetportal des Landes [www.uvp-verbund.de/Kartendienste](http://www.uvp-verbund.de/Kartendienste) eingesehen werden.

Im Zusammenhang mit dem Datenschutz wird darauf hingewiesen, dass es sich um ein öffentliches Verfahren handelt und daher dazu eingehende Stellungnahmen grundsätzlich in öffentlichen Sitzungen beraten und entschieden werden. Die Stellungnahmen werden grundsätzlich anonym behandelt.

Stockach, den 12.01.2023

Stolz, Bürgermeister

## **22. Änderung des Flächennutzungsplanes der Verwaltungsgemeinschaft Stockach – Gemeinde Orsingen-Nenzingen, Gemarkung Nenzingen – Sonderbaufläche „Betonwerk“**

**hier: Aufstellungsbeschluss, frühzeitige Anhörung gemäß § 3 Abs. 1 des Baugesetzbuches (BauGB)**

Der Gemeinsame Ausschuss der Verwaltungsgemeinschaft Stockach hat in öffentlicher Sitzung am 16.11.2022 den Aufstellungsbeschluss beschlossen.

Die von der 22. Änderung betroffene Fläche wird aktuell bereits gewerblich genutzt und es sind Gebäude für den Kiesabbau und das Kieswerk bereits vorhanden. Zukünftig soll auf der Fläche ein Betonwerk umgesetzt werden. Ein entsprechender Bebauungsplan befindet sich parallel im Verfahren. Da die Fläche trotz bereits vorhandener Infrastruktur und Gebäude für den Kiesabbau im Flächennutzungsplan als landwirtschaftliche Fläche ausgewiesen ist, muss für den Bebauungsplan und das Vorhaben eines Betonwerks der Flächennutzungsplan geändert werden. In der 22. Änderung des Flächennutzungsplans wird deshalb eine Sonderbaufläche für ein Betonwerk ausge-

wiesen. Die Fläche grenzt nördlich an eine Waldfläche, südlich an ein Gewerbegebiet (Kiesabbau), westlich an Retentionsflächen und östlich an weitere Flächen des Betonwerks. Die Fläche wird derzeit bereits für den Kiesabbau genutzt und ist vorbelastet. Der Bebauungsplan für die Sonderbaufläche „Betonwerk“ befindet sich derzeit im Aufstellungsverfahren.

In der Sitzung am 16.11.2022 wurde vom Gemeinsamen Ausschuss ebenfalls die Durchführung der frühzeitigen Öffentlichkeitsbeteiligung und der Anhörung der Behörden und der sonstigen Träger öffentlicher Belange beschlossen. Der Planungsbereich ergibt sich aus dem mit abgedruckten Lageplan.

Der Entwurf der 22. Änderung des Flächennutzungsplanes einschließlich Begründung und Umweltbericht liegt in der Zeit vom 23.01.2023 bis einschließlich 21.02.2023 in den Rathäusern der Verwaltungsgemeinschaft Stockach

Rathaus Stockach, Stadtbauamt, Adenauerstr. 4, 78333 Stockach, Tel.: 07771/802145, [b.oechsle@stockach.de](mailto:b.oechsle@stockach.de)

Rathaus Eigeltingen, Krumme Str. 1, 78253 Eigeltingen, Tel.: 07774/9322-0, [gemeinde@eigeltingen.de](mailto:gemeinde@eigeltingen.de)

Rathaus Mühlingen, Im Göhren 2, 78357 Mühlingen, Tel.: 07775/9303-0, [rathaus@muehlingen.de](mailto:rathaus@muehlingen.de)

Rathaus Bodman-Ludwigshafen, Hafenstr. 5, 78351 Bodman-Ludwigshafen, Tel.: 07773/9300-0, [gemeinde@bodman-ludwigshafen.de](mailto:gemeinde@bodman-ludwigshafen.de)

Rathaus Hohenfels, Hauptstr. 30, 78355 Hohenfels, Tel.: 07557/9206-0, [gemeinde@hohenfels.de](mailto:gemeinde@hohenfels.de)

Rathaus Orsingen-Nenzingen, Stockacher Str. 2, 78359 Orsingen-Nenzingen, Tel.: 07771/9341-0, [gemeinde@orsingen-nenzingen.de](mailto:gemeinde@orsingen-nenzingen.de)

während der üblichen Dienststunden öffentlich aus.

Während dieser Zeit hat jeder die Möglichkeit, sich über die Ziele der Änderung des Flächennutzungsplanes zu informieren und Stellung zu nehmen.

Parallel zur Auslegung findet die frühzeitige Beteiligung der Behörden und der sonstigen Träger öffentlicher Belange statt.

Stellungnahmen zur geplanten 22. Änderung des Flächennutzungsplanes können während der Auslegungsfrist schriftlich oder elektronisch bei den oben genannten Stellen der Auslegung abgegeben werden. Der Inhalt der öffentlichen Bekanntmachung und die auszulegenden Unterlagen können auch auf der Homepage der Stadt Stockach [www.stockach.de/Bürger](http://www.stockach.de/Bürger) und Verwaltung/Bauen und Wohnen/Bebauungspläne/aktuelle Beteiligungsverfahren oder im zentralen Internetportal des Landes

### 22. Änderung Flächennutzungsplan Sonderbaufläche „Betonwerk“



www.uvp-verbund.de/Kartendienste eingesehen werden.

Im Zusammenhang mit dem Datenschutz wird darauf hingewiesen, dass es sich um ein öffentliches Verfahren handelt und daher dazu eingehende Stellungnahmen grundsätzlich in öffentlichen Sitzungen beraten und entschieden werden. Die Stellungnahmen werden grundsätzlich anonym behandelt.

Stockach, den 10.01.2022

Stolz  
Bürgermeister

## Öffentliche Bekanntmachung

**23. Änderung des Flächennutzungsplanes der Verwaltungsgemeinschaft Stockach, Gemeinde Stockach, Stadtteil Hoppetenzell – Sondergebietsfläche Solarpark „Am Schorenweiher“**  
**hier: Aufstellungsbeschluss, frühzeitige Anhörung gem. § 3 Abs. 1 Baugesetzbuch (BauGB)**

Der Gemeinsame Ausschuss der Verwaltungsgemeinschaft Stockach hat in öffentlicher Sitzung am 16.11.2022 den Aufstellungsbeschluss und die Durchführung der frühzeitigen Öffentlichkeitsbeteiligung und der Anhörung der Behörden und der sonstigen Träger öffentlicher Belange beschlossen.

Bei dem geplanten Vorhaben handelt es sich um einen knapp 5 ha großen Solarpark, der westlich von Hoppetenzell und östlich des Schorenweiher errichtet werden soll. Mit der Projektierung des Solarparks wurde die Firma solarcomplex AG, Singen beauftragt (Projektentwickler). Betreiber sind die Stadtwerke Stockach und der Flächeneigentümer. Der Standort befindet sich im Gewann Schoren auf den Flurstücken 777 und 783, Gemarkung Hoppetenzell. Die Grundstücke umfassen 4,86 Hektar und liegen 400 m von der Wohnbebauung entfernt sowie mehr als 500 m von der Bundesstraße B 313. Der Eigentümer bearbeitet die Fläche derzeit selbst. Daher ist kein Pächter von der Planung des Projekts betroffen. Bei den Flurstücken handelt es sich um Grünland. In den 1980er Jahren wurde hier Kies abgebaut. Das Gelände soll mit aufgeständerten Solarmodulen überstellt und eingezäunt werden. Die Nutzung des Unterwuchses erfolgt als extensives Grünland.

Die Photovoltaikanlage ist mit einer Leistung von 5,46 MW geplant. Sie dient der Gewinnung von Strom aus Sonnenenergie, welcher in das öffentliche Stromnetz eingespeist werden soll. Der geplante Solarpark soll voraussichtlich als PPA-Anlage (d.h. mit langfristigem Stromliefervertrag, power-purchase-agreement, jedoch ohne gesetzliche Einspeisevergütung nach Erneuerbare-Energien-Gesetz) betrieben werden. Um die für eine Freiflächensolaranlage notwendige Rechtsgrundlage zu schaffen, möchte die Stadt Stockach im Rahmen eines Bebauungsplanverfahren nach § 8 und

9 BauGB ein sonstiges Sondergebiet mit der Zweckbestimmung Photovoltaik ausweisen. Der Flächennutzungsplan soll im parallelverfahren gem. § 8 Abs. 3 BauGB geändert werden. Im gültigen Flächennutzungsplan der VVG Stockach (beschlossen: 2001) ist der Änderungsbereich als Fläche für die Landwirtschaft eingetragen. Die geplante Nutzung kann dementsprechend nicht aus dem FNP heraus entwickelt werden. Eine parallele Änderung ist erforderlich.

Die 23. Änderung des Flächennutzungsplanes erfolgt gemäß § 8 Abs. 3 BauGB (Parallelverfahren). Sie sieht eine Darstellung des vormals als landwirtschaftlichen Nutzfläche dargestellten Bereichs als Sonderbaufläche mit der Zweckbestimmung „Photovoltaik“ vor.

Der Planungsbereich ergibt sich aus dem mit abgedruckten Lageplan.

Der Entwurf der 23. Änderung des Flächennutzungsplanes einschließlich Begründung und Umweltbericht liegt in der Zeit vom 30.01.2023 bis einschließlich 28.02.2023 in den Rathäusern der Verwaltungsgemeinschaft Stockach

Rathaus Stockach, Stadtbauamt, Adenauerstr. 4, 78333 Stockach, Tel.: 07771/802145, b.oechsle@stockach.de

Rathaus Eigeltingen, Krumme Straße 1 78253 Eigeltingen, Tel. 07774 9322-0 gemeinde@eigeltingen.de

Rathaus Mühlingen, Im Göhren 2, 78357 Mühlingen, Tel.: 07775/9303-0, rathaus@muehlingen.de

Rathaus Bodman-Ludwigshafen, Hafenstr. 5, 78351 Bodman-Ludwigshafen, Tel.: 07773/9300-0, gemeinde@bodman-ludwigshafen.de

Rathaus Hohenfels, Hauptstr. 30, 78355 Hohenfels, Tel.: 07557/93206-0, gemeinde@hohenfels.de

Rathaus Orsingen-Nenzingen, Stockacher Str. 2, 78359 Orsingen-Nenzingen, Tel.: 07771/9341-0, gemeinde@orsingen-nenzingen.de

während der üblichen Dienststunden öffentlich aus.

Parallel zur Auslegung findet die Beteiligung der Behörden und sonstiger Träger öffentlicher Belange statt.

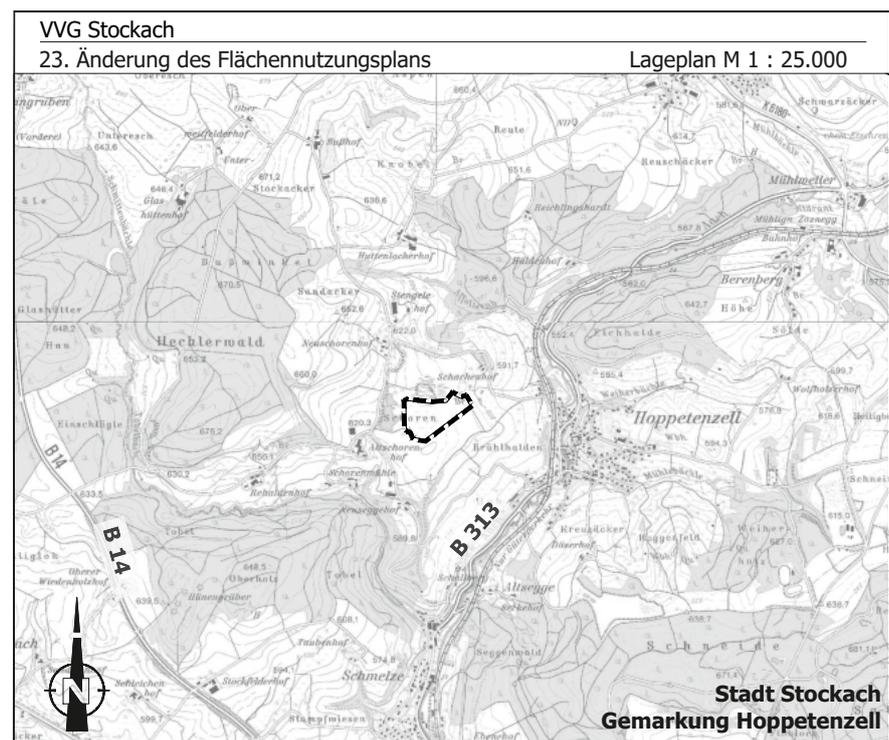
Stellungnahmen zur geplanten 23. Änderung des Flächennutzungsplanes können während der Auslegungsfrist schriftlich oder elektronisch bei den oben genannten Stellen der Auslegung abgegeben werden. Nicht fristgemäß abgegebene Stellungnahmen können bei der Beschlussfassung über den Flächennutzungsplan unberücksichtigt bleiben.

Der Inhalt der öffentlichen Bekanntmachung und die auszulegenden Unterlagen können auch auf der Homepage der Stadt Stockach [www.stockach.de/Bürger](http://www.stockach.de/Bürger) und Verwaltung/Bauen und Wohnen/Bebauungspläne/aktuellen Beteiligungsverfahren oder im zentralen Internetportal des Landes [www.uvp-verbund.de/Kartendienste](http://www.uvp-verbund.de/Kartendienste) eingesehen werden.

Im Zusammenhang mit dem Datenschutz wird darauf hingewiesen, dass es sich um ein öffentliches Verfahren handelt und daher dazu eingehende Stellungnahmen grundsätzlich in öffentlichen Sitzungen beraten und entschieden werden. Die Stellungnahmen werden grundsätzlich anonym behandelt.

Stockach, den 10.01.2023

Stolz, Bürgermeister



## Öffentliche Bekanntmachung

### 24. Änderung des Flächennutzungsplanes der Verwaltungsgemeinschaft Stockach – Gemeinde Hohenfels, Ortsteil Kalkofen „Schloss Hohenfels“ hier: Aufstellungsbeschluss, frühzeitige Anhörung gem. § 3 Abs. 1 Baugesetzbuch (BauGB)

Der Gemeinsame Ausschuss der Verwaltungsgemeinschaft Stockach hat in öffentlicher Sitzung am 16.11.2022 den Aufstellungsbeschluss und die Durchführung der frühzeitigen Öffentlichkeitsbeteiligung und der Anhörung der Behörden und der sonstigen Träger öffentlicher Belange beschlossen.

Der Änderungsbereich liegt innerhalb eines Waldgebietes, ca. 1 km südlich des Teilortes Kalkofen der Gemeinde Hohenfels / Landkreis Konstanz.

Dass aus der zweiten Hälfte des 16. Jahrhunderts stammende Schloss Hohenfels mit seinem zugehörigen Gebäudeensemble beherbergte von 1931 bis 2017 den Schul- und Internatsbetrieb der Unterstufe der Schule „Schloss Salem“. Sie wurde mittlerweile nach Salem verlegt. Der Erwerber des Gesamtareals möchte ein Kulturhaus errichten, mit dem das Angebot an Veranstaltungs- und Tagungsräumlichkeiten erweitert und ergänzt werden soll. Innerhalb des eigentlichen Schlossareals kann dieses Projekt nicht umgesetzt werden, weil die erforder-

liche Bauhöhe den Charakter des Schlosses und seines Bauensembles beeinträchtigen könnte. Die noch zur Verfügung stehenden potentiellen Bauflächen sollen der behutsamen und aus der Sicht des Denkmalschutzes verträglichen Ergänzung vorhandener Gebäude dienen.

Das eigentliche Schlossareal und westlich angrenzende Erweiterungsbereiche sind im Flächennutzungsplan als Sonderbauflächen und der vorliegende Änderungsbereich als Grünflächen / Sportplatz dargestellt. Der an der Gemeindeverbindungsstraße gelegene Teil dieser Grünflächen soll in die Sonderbauflächen einbezogen werden, um damit im Rahmen eines Bebauungsplanes die planungsrechtlichen Grundlagen für die Errichtung des Kulturhauses und der erforderlichen Stellplätze zu schaffen.

Die FNP-Darstellungen außerhalb des Änderungsbereichs bleiben unverändert

Der Änderungsbereich umfasst eine ca. 1,16 ha große, östlich des eigentlichen Schlossareals gelegene Fläche. Sie wurde bis vor einigen Jahren als Sportplatz genutzt und liegt mittlerweile weitgehend brach. Das Gelände liegt auf ca. 610.00 m ü. NN. Der an der Gemeindeverbindungsstraße gelegene Teilbereich soll künftig, wie das Schlossareal und die entlang der Gemeindeverbindungsstraße gelegenen Erweiterungsflächen, als Sonderbaufläche gem. § 1 (1) Nr. 4. und das verbleibende, südlich angrenzende Areal als Grünfläche dargestellt werden.

Der Planungsbereich ergibt sich aus dem mit abgedruckten Lageplan.

Der Entwurf der 24. Änderung des Flächennutzungsplanes einschließlich Begründung und Umweltbericht liegt in der Zeit vom 30.01.2023 bis einschließlich 28.02.2023 in den Rathäusern der Verwaltungsgemeinschaft Stockach

Rathaus Stockach, Stadtbauamt, Adenauerstr. 4, 78333 Stockach, Tel.: 07771/802145, b.oechsle@stockach.de

Rathaus Eigeltingen, Krumme Straße 1 78253 Eigeltingen, Tel. 07774 9322-0 gemeinde@eigeltingen.de

Rathaus Mühlingen, Im Göhren 2, 78357 Mühlingen, Tel.: 07775/9303-0, rathaus@muehlingen.de

Rathaus Bodman-Ludwigshafen, Hafenstr. 5, 78351 Bodman-Ludwigshafen, Tel.: 07773/9300-0, gemeinde@bodman-ludwigshafen.de

Rathaus Hohenfels, Hauptstr. 30, 78355 Hohenfels, Tel.: 07557/9206-0, gemeinde@hohenfels.de

Rathaus Orsingen-Nenzingen, Stockacher Str. 2, 78359 Orsingen-Nenzingen, Tel.: 07771/9341-0, gemeinde@orsingen-nenzingen.de



Bestand

#### Legende - FNP - Bestand:

Signaturen gemäß der Verordnung über die Ausarbeitung der Bauleitpläne und die Darstellung des Planinhaltes (Planzeichenverordnung 1990 - PlanzV 90)

#### Nachrichtlich:

-  Sonderbaufläche (gem. § 1 (1) Nr. 4 BauNVO)
-  Sportplatz / Grünfläche

#### Legende - FNP - Änderung:

-  Grenze des räumlichen Geltungsbereiches der FNP-Änderung
-  Sonderbaufläche (gem. § 1 (1) Nr. 4 BauNVO)
-  Grünflächen



Änderung

Vereinbarte Verwaltungsgemeinschaft der Stadt Stockach und der Gemeinden Bodman-Ludwigshafen, Eigeltingen, Hohenfels, Mühlingen und Orsingen-Nenzingen

24. Änderung des Flächennutzungsplanes - Bebauungsplangebiet 'Schloss Hohenfels', Gemarkung Kalkofen, Gemeinde Hohenfels

Bestand + geplante Änderungen

PLAN NR.	GEZEICHNET	STAND	FORMAT	MAßSTAB
I	CP	24.10.2022	A3	1:5000

**HELMUT HORNSTEIN**  
FREIER LANDSCHAFTSARCHITECT & GDLA STADTPLANER SRL  
LANDSCHAFTSARCHITEXUR, STADT- UND UMWELTPLANUNG  
Auracher Str. 25 88662 Ommersheim Tel. 07551/95653 Fax 95664

während der üblichen Dienststunden öffentlich aus.

Parallel zur Auslegung findet die Beteiligung der Behörden und sonstiger Träger öffentlicher Belange statt.

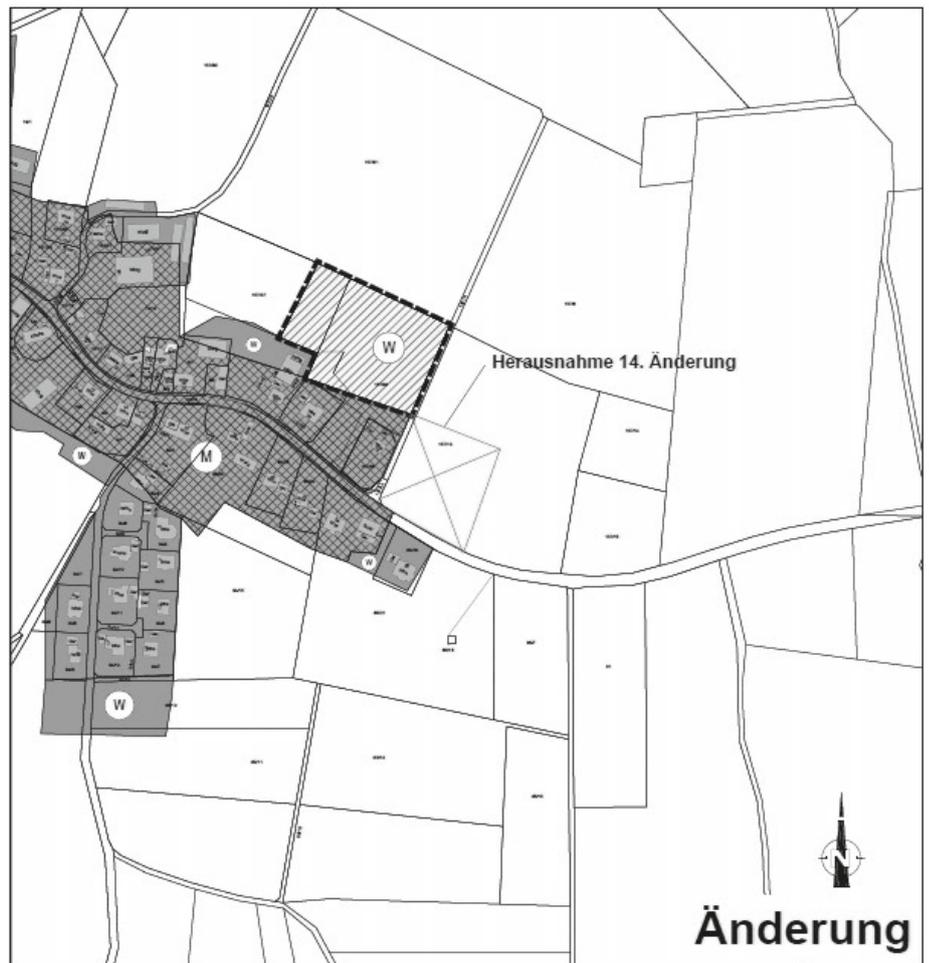
Stellungnahmen zur geplanten 24. Änderung des Flächennutzungsplanes können während der Auslegungsfrist schriftlich oder elektronisch bei den oben genannten Stellen der Auslegung abgegeben werden. Nicht fristgemäß abgegebene Stellungnahmen können bei der Beschlussfassung über den Flächennutzungsplan unberücksichtigt bleiben.

Der Inhalt der öffentlichen Bekanntmachung und die auszulegenden Unterlagen können auch auf der Homepage der Stadt Stockach [www.stockach.de/Bürger](http://www.stockach.de/Bürger) und Verwaltung/Bauen und Wohnen/Bebauungspläne/aktuellen Beteiligungsverfahren oder im zentralen Internetportal des Landes [www.uvp-verbund.de/Kartendienste](http://www.uvp-verbund.de/Kartendienste) eingesehen werden.

Im Zusammenhang mit dem Datenschutz wird darauf hingewiesen, dass es sich um ein öffentliches Verfahren handelt und daher dazu eingehende Stellungnahmen grundsätzlich in öffentlichen Sitzungen beraten und entschieden werden. Die Stellungnahmen werden grundsätzlich anonym behandelt.

Stockach, den 12.01.2023

Stolz, Bürgermeister



## Öffentliche Bekanntmachung

### 25. Änderung des Flächennutzungsplanes der Verwaltungsgemeinschaft Stockach, Gemeinde Hohenfels, Ortsteil Deutwang – Flächentausch zu Gunsten „Guggenbühl“

hier: **Aufstellungsbeschluss, frühzeitige Anhörung gem. § 3 Abs. 1 Baugesetzbuch (BauGB)**

Der Gemeinsame Ausschuss der Verwaltungsgemeinschaft Stockach hat in öffentlicher Sitzung am 16.11.2022 den Aufstellungsbeschluss und die Durchführung der frühzeitigen Öffentlichkeitsbeteiligung und der Anhörung der Behörden und der sonstigen Träger öffentlicher Belange beschlossen.

#### Legende - FNP- Bestand:

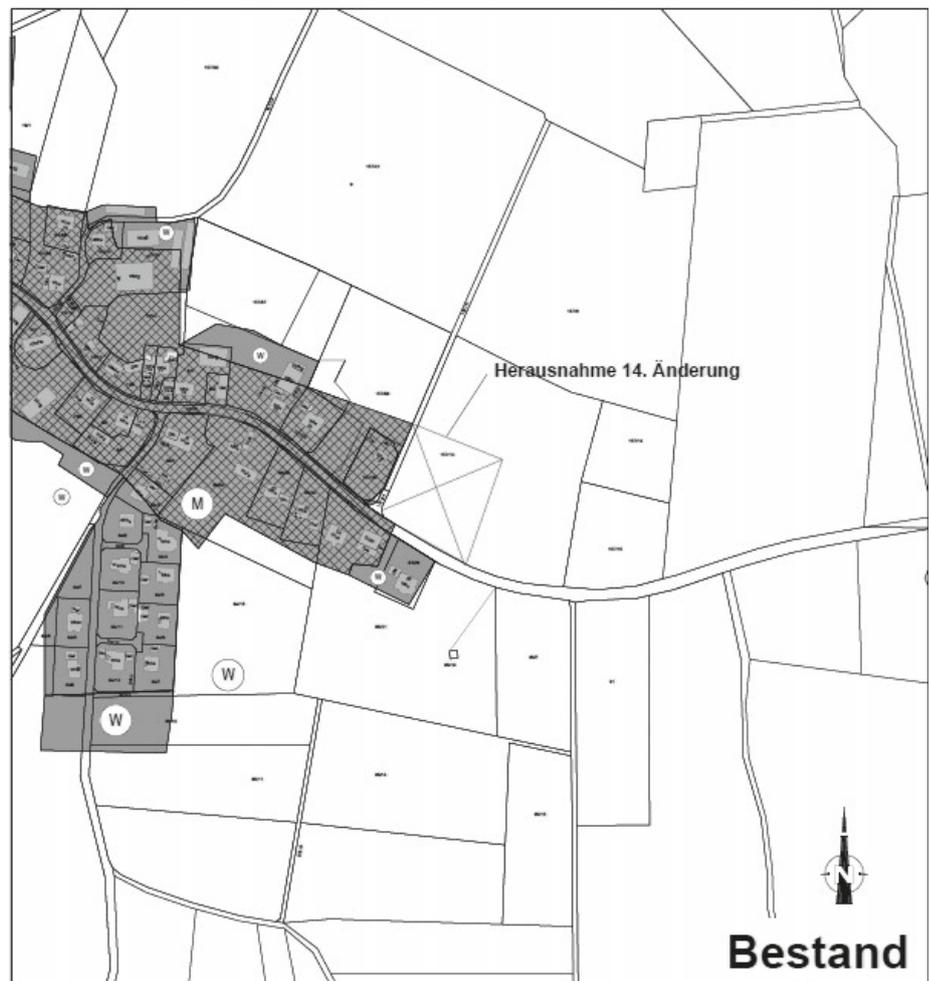
Signaturen gemäß der Verordnung über die Ausarbeitung der Bauleitpläne und die Darstellung des Planinhaltes (Planzeicherverordnung 1990 - PlanzV 90)

#### Nachrichtlich:

-  Mischgebiete
-  Wohnbaufläche

#### Legende - FNP- Änderung:

-  Grenze des räumlichen Geltungsbereiches der FNP-Änderung
-  Wohnbaufläche



Die Gemeinde Hohenfels hat sich in den letzten Jahrzehnten zu einem attraktiven Wohnstandort entwickelt. Hohenfels ist Standort von über dreißig Klein- und mittelständischen Betrieben mit mehreren Hundert wohnortnahen Arbeitsplätzen. Die Attraktivität der Gemeinde spiegelt sich auch in der Bevölkerungsentwicklung wieder. Insgesamt zeigt sich jedoch im Vergleich zu anderen Kommunen im Landkreis und in der Region ein eher moderates Wachstum, das in erster Linie auf die angestrebte Eigenentwicklung zurückzuführen ist. Allerdings wird es immer schwieriger, interessierte Bürgerinnen und Bürger mit angemessenem Wohnraum zu versorgen. Wie in der nahezu gesamten Region Hochrhein-Bodensee hat auch Hohenfels eine stetig steigende Nachfrage nach familien-gerechten Baugrundstücken zu verzeichnen, die derzeit nicht ansatzweise befriedigt werden kann.

Die Gemeindeverwaltung hat sich in den vergangenen Jahren bemüht, auf Potentiale der Innenentwicklung zurückzugreifen und konnte mehrere einzelne Bauflächen ausweisen (z. B. Bebauungsplan „Steinrausenweg“, Satzung „Gründen“). Zwei größere Bebauungsplangebiete („Josefberg-Kratellen“ und „Hungerberg“) wurden so überarbeitet, dass eine städtebaulich vertretbare Nachverdichtung und damit die Schaffung zusätzlichen Wohnraums möglich ist. Darüber hinaus konnte im Gewinn „Röschberg“ ein Neubaugebiet in zwei Abschnitten mit insgesamt ca. 60 Bauplätzen ausgewiesen werden, das mittlerweile jedoch praktisch vollständig bebaut ist. Mit dem Baugebiet „Röschberg Süd“ soll dieser Wohnungsbau-Schwerpunkt weiterentwickelt werden. Gleichzeitig möchte die Gemeinde aber auch die Eigenständigkeit der Ortsteile fördern und daher in einem überschaubaren Rahmen Baugrundstücke zur Verfügung stellen.

Am östlichen Ortsrand des Ortsteils Deutwang ist eine ca. 0,8 ha große Fläche als Fläche für die Landwirtschaft dargestellt. Hier soll im direkten Anschluss an die gewachsene Siedlungslage ein kleines Wohnquartier entstehen. Der Bereich grenzt an Mischbauflächen an und wird künftig als Wohnbauflächen dargestellt.

Als Kompensation soll im Ortsteil Liggersdorf ein im Flächennutzungsplan als Wohnbauflächen dargestellter Bereich mit einer Gesamtgröße von ca. 0,75 ha gestrichen und als Fläche für die Landwirtschaft dargestellt werden, weil er mittel- bis längerfristig für eine Überplanung nicht zur Verfügung steht.

Der Planungsbereich ergibt sich aus dem mit abgedruckten Lageplan.

Der Entwurf der 25. Änderung des Flächennutzungsplanes einschließlich Begründung und Umweltbericht liegt in der Zeit vom 30.01.2023 bis einschließlich 28.02.2023 in den Rathäusern der Verwaltungsgemeinschaft Stockach

Rathaus Stockach, Stadtbauamt, Adenauerstr. 4, 78333 Stockach, Tel.: 07771/802145, b.oechsle@stockach.de

Rathaus Eigeltingen, Krumme Straße 1 78253 Eigeltingen, Tel. 07774 9322-0 gemeinde@eigeltingen.de  
Rathaus Mühlingen, Im Göhren 2, 78357 Mühlingen, Tel.: 07775/9303-0, rathaus@muehlingen.de

Rathaus Bodman-Ludwigshafen, Hafenstr. 5, 78351 Bodman-Ludwigshafen, Tel.: 07773/9300-0, gemeinde@bodman-ludwigshafen.de

Rathaus Hohenfels, Hauptstr. 30, 78355 Hohenfels, Tel.: 07557/93206-0, gemeinde@hohenfels.de

Rathaus Orsingen-Nenzingen, Stockacher Str. 2, 78359 Orsingen-Nenzingen, Tel.: 07771/9341-0, gemeinde@orsingen-nenzingen.de

während der üblichen Dienststunden öffentlich aus.

Parallel zur Auslegung findet die Beteiligung der Behörden und sonstiger Träger öffentlicher Belange statt.

Stellungnahmen zur geplanten 25. Änderung des Flächennutzungsplanes können während der Auslegungsfrist schriftlich oder elektronisch bei den oben genannten Stellen der Auslegung abgegeben werden. Nicht fristgemäß abgegebene Stellungnahmen können bei der Beschlussfassung über den Flächennutzungsplan unberücksichtigt bleiben. Der Inhalt der öffentlichen Bekanntmachung und die auszulegenden Unterlagen können auch auf der Homepage der Stadt Stockach [www.stockach.de/Bürger](http://www.stockach.de/Bürger) und Verwaltung/Bauen und Wohnen/Bebauungspläne/aktuellen Beteiligungsverfahren oder im zentralen Internetportal des Landes [www.uvp-verbund.de/Kartendienste](http://www.uvp-verbund.de/Kartendienste) eingesehen werden.

Im Zusammenhang mit dem Datenschutz wird darauf hingewiesen, dass es sich um ein öffentliches Verfahren handelt und daher dazu eingehende Stellungnahmen grundsätzlich in öffentlichen Sitzungen beraten und entschieden werden. Die Stellungnahmen werden grundsätzlich anonym behandelt.

Stockach, den 12.01.2023

Stolz, Bürgermeister



## RATHAUS Infos



### Schankerlaubnis /Gestattungen rechtzeitig beantragen

(Mindestens 2 Wochen vor Veranstaltung)

**Die 5. Jahreszeit, die Fasnet, nähert sich!! Veranstalter, Vereine und Gruppen angepasst!!!**

**Ausschankgenehmigung - Einmalige Gestattung**

Eine „Gestattung aus besonderem Anlass“ wird benötigt, um bei einer einmaligen Veranstaltung, Vereinsfesten wie z.B. einem Dorffest, Straßenfest, Sportturnier, Sommerfest, Adventsfenstereröffnung, Besenwirtschaft an der Fasnacht oder einer ähnlichen Veranstaltung, **alkoholische Getränke** auszuschenken zu dürfen.

Die Gemeindeverwaltung bittet alle Vereine und Gemeinschaften, die Speisen und Ge-

tränke abgeben, **mindestens zwei Wochen vor Veranstaltungsbeginn** die Wirtschafts-erlaubnis zu beantragen.

Wir weisen ausdrücklich darauf hin, dass zu spät beantragte Gestattungen nicht mehr berücksichtigt werden können!

Wer ohne entsprechende Gestattung Getränke und Speisen verabreicht, handelt ordnungswidrig, wofür das Gaststättengesetz Geldbußen bis 5.000,- Euro vorsieht.

Anmerkung:

Durch eine Änderung des Gaststättengesetzes seit dem 01.07.2005 ist eine Wirtschafts-erlaubnis nur noch dann **erforderlich**, wenn **alkoholische** Getränke ausgeschenkt werden.

**Eine Gaststättenerlaubnis ist aber auch**

**dann zwingend erforderlich, wenn Alkohol kostenlos über Spendenbasis ausgegeben wird.**

Werden nur **alkoholfreie** Getränke und/oder Speisen abgegeben, so benötigt man **keine** Erlaubnis mehr.

Sie können die Ausschankgenehmigung schriftlich oder per E-Mail [buergeramt@eigeltingen.de](mailto:buergeramt@eigeltingen.de) beantragen.

Erforderliche Angaben:

- komplette Adresse des Erlaubnisinhabers
- Kopie des Personalausweises
- Anlass
- Ort und Datum der Veranstaltung
- Welche Speisen werden ausgegeben?
- Welche Getränke werden ausgeschenkt?
- Verwenden Sie Mehrweggeschirr?
- Kontaktdaten für evtl. Rückfragen

## Anmeldung zur Elektro- und Kühlgeräteabfuhr

### Abfuhr Elektrogroßgeräte am Montag 13. Februar 2023

Hiermit melde ich folgende Elektrogroßgeräte bzw. Kühlgerät(e) zur Sammlung am Montag 13. Februar 2023 an:

**Haushaltsgroßgeräte: Bitte Anzahl angeben!**

<u>Waschmaschine</u>	<u>Geschirrspüler</u>	<u>Wäscheschleuder</u>	<u>Wäschetrockner</u>	<u>Elektroherd</u>

**Bildschirmgeräte: Bitte Anzahl angeben!**

<u>Fernsehgeräte</u>	<u>Monitoren / Bildschirme</u>

**Kühlgeräteabfuhr: Bitte Anzahl angeben!**

<u>Kühlschrank</u>	<u>Gefriertruhe</u>	<u>Gefrierschrank</u>	<u>Kombination Gefrier/Kühlschrank</u>

Mit Inkrafttreten des neuen Elektro- und Elektronikgerätegesetz fallen keine Gebühren mehr an.

<b>Name:</b>	
<b>Vorname:</b>	
<b>Straße:</b>	
<b>Ortsteil:</b>	
<b>Telefon tagsüber:</b>	

Eigeltingen, den .....

.....  
(Unterschrift)

Bitte geben Sie die Anmeldung bis spätestens **Freitag 03.02.2023** im Rathaus ab.

**Achtung:** Nur was angemeldet wird, wird auch abgeholt. Die Geräte sind ab 6.00 Uhr gut sichtbar bereitzustellen. Kleingeräte sind bei den separaten Sammlungen (erster Freitag im Quartal- von 12 - 14 Uhr) beim Bauhof abzugeben. Beachten Sie bitte dazu die Hinweise im Amtsblatt. Bitte beachten Sie, dass nach dem oben genannten Termin leider keine Anmeldungen mehr berücksichtigt werden können.

## Energieagentur bietet kostenlose Energieberatung am 01. Februar 2023 in Eigeltingen an

Weniger Energie verschwenden, Ressourcen sinnvoll nutzen, das Klima schonen: Auch im Eigenheim lässt sich viel Energie sparen. Je nach Gebäude gibt es unterschiedliche Möglichkeiten und Einsparpotenziale. Wenn eine Sanierung oder ein Heizungstausch eh ansteht, kann eine Beratung incl. Hinweis auf Fördermittel eine hilfreiche Unterstützung sein. **Eine Starthilfe für die persönliche Energiewende ist die kostenlose Erstberatung im Rathaus in Eigeltingen. Der nächste Termin findet am Mittwoch, den 1. Februar (15:00 bis 17:15 Uhr) statt.**

Diese kostenlose Beratung durch die Energieagentur Kreis Konstanz gGmbH zeigt anbieterunabhängig und individuell, wie mit welchen Maßnahmen und mit welchen Verhaltensänderungen gezielt Energie eingespart werden kann, ohne auf den gewohnten Komfort verzichten zu müssen.

**Interessenten melden sich bitte bei der Energieagentur Kreis Konstanz (info@ea-[kn.de](mailto:ea-kn.de) bzw. telefonisch 07732-939 1234 (MO-FR 8:30-11:30 Uhr), um einen Termin auszumachen.** Ohne vorherige Terminvereinbarung ist eine Beratung nicht möglich!

## Bodenrichtwerte für landwirtschaftliche Grundstücke

Nachdem die Aufforderung zur Abgabe der Grundsteuererklärungen für die Grundsteuer A nun von Seiten des Finanzamtes erfolgt ist, möchten wir Sie über die Bodenrichtwerte für landwirtschaftliche Grundstücke informieren.

Diese Werte sind innerhalb der Gemeinde Eigeltingen wie folgt beziffert:

<b>Ackerland:</b>	<b>2,30 €/m<sup>2</sup></b>
<b>Grünland/Wiese:</b>	<b>1,00 €/m<sup>2</sup></b>
<b>Wald:</b>	<b>0,50 €/m<sup>2</sup></b>
<b>Unland:</b>	<b>0,10 €/m<sup>2</sup></b>

## Abfuhr Elektrogroßgeräte am Montag, 13. Februar 2023

Die Elektrogeräte sind ab 6.00 Uhr am Straßenrand zur Abholung bereitzustellen.

**Abgeholt werden nur die Geräte, für die bei der Gemeinde bis zum 03.02.2023 eine schriftliche Anmeldung vorliegt.**

## Landratsamt Konstanz errichtet neue Unterkünfte für Geflüchtete

**LANDKREIS KONSTANZ – Der Zugang von Geflüchteten in den Landkreis Konstanz ist weiterhin auf einem hohen Niveau. Im vergangenen Jahr nahm das Landratsamt insgesamt 3143 Geflüchtete in die vorläufige Unterbringung auf. Im gleichen Zeitraum waren es im Jahr 2015 insgesamt 2471 Geflüchtete. Um ausreichend Kapazitäten für die Unterbringung von Geflüchteten zu gewährleisten, ertüchtigt das Landratsamt mehrere neue Unterkünfte in den nächsten Monaten.**

Die neu errichteten Unterkünfte für Geflüchtete sind nachfolgend nach dem aktuellen Planungsstand chronologisch dargestellt. Das Landratsamt weist darauf hin, dass sich bei einer verspäteten Lieferung notwendiger Bauteile entsprechende Verzögerungen ergeben können.

Vor der Belegung eines Objekts wird wie gewohnt eine Besichtigung und Information für die unmittelbare Nachbarschaft erfolgen. Das Landratsamt Konstanz bedankt sich für die Unterstützung der Stadt- und Gemeindeverwaltungen sowie der Grundstückseigentümer.

In der Stadt Konstanz sind die Arbeiten an der Leichtbauhalle auf dem Gelände von Klein Venedig in der Finalisierung. Ende Januar soll die Notunterkunft, welche Platz für 480 Personen bietet, belegt werden.

In der Gemeinde Gottmadingen sind Teile der alten Realschule in eine Notunterkunft umgebaut worden. Bis zu 200 Geflüchtete können hier ab Februar untergebracht werden.

In der Stadt Radolfzell wird die Notunterkunft in der Herrenlandstraße erneut ab Februar in Betrieb genommen. Diese bietet Platz für bis zu 100 Personen.

In der Stadt Engen sind die Umbauarbeiten an der Gemeinschaftsunterkunft in der Bahnhofstraße weitgehend abgeschlossen. Das Gebäude, mit einer Kapazität von 40 Plätzen, ist ab Februar 2023 bezugsfertig.

In der Gemeinde Allensbach hat das Landratsamt ein Gebäude in der Kaltbrunner Straße zur Unterbringung von bis zu 70 Geflüchteten angemietet. Nach den erforderlichen Umbaumaßnahmen kann das Objekt voraussichtlich ab März 2023 für die Unterbringung genutzt werden.

In der Gemeinde Rielasingen-Worblingen hat das Landratsamt begonnen auf dem Festplatz der Talwiesenhalle eine Notunterkunft in Form einer Leichtbauhalle zu errichten. Die Notunterkunft ist dabei für bis zu 350 Geflüchtete ausgelegt. Nach den aktuellen Planungen ist die Notunterkunft bis Ende März 2023 bezugsfertig.

In der Gemeinde Eigeltingen realisiert das Landratsamt auf der Gewerbefläche, Unter den Reben, ebenfalls eine Notunterkunft in Form einer Leichtbauhalle mit einer Kapazität für insgesamt 180 Personen. Der Aufbau der Leichtbauhalle auf dem Grundstück hat bereits begonnen. Die Fertigstellung ist bis Ende April 2023 geplant.

In der Stadt Konstanz soll auf der Fläche des LKW Vorstauraums in der Claude-Dornier-Straße eine weitere Leichtbauhalle als Notunterkunft errichtet werden. Die Planungsphase dazu ist weitgehend abgeschlossen und die Umsetzung ab Mitte Januar vorgesehen. Nach den aktuellen Planungen soll die Notunterkunft mit 450 Plätzen bis Ende April bezugsfertig sein.



## WUSSTEN SIE SCHON... ?



### Wussten Sie schon...

...dass der neue Bauwagen für die Naturkindergartengruppe in Eigeltingen in der vergangenen Woche angeliefert wurde?

Dieser befindet sich nun in Eigeltingen und wartet auf seinen Einsatz.





## Die JUBILARE in unserer Gemeinde



*Wir gratulieren herzlich:*

<b>22.01.2023</b>	<i>Wilhelm, Alfred Harald August</i>	<i>70 Jahre</i>
<b>23.01.2023</b>	<i>Zinke, Udo Karl</i>	<i>80 Jahre</i>
<b>23.01.2023</b>	<i>Wißler, Johann Peter</i>	<i>70 Jahre</i>



## Aus den KINDERGÄRTEN



### *Kinderkleiderbörse 2023 in Eigeltingen*



Am Samstag, den 18. März 2023, findet von 13:00 bis 15:00 Uhr eine Kinderkleiderbörse für Selbstanbieter in der Krebsbachhalle in Eigeltingen statt. Veranstalter sind die Kindergärten aus Heudorf und Honstetten.

Selbstanbieter verkaufen unter anderem Kinderbekleidung, Schwangerschafts-/Stillmode, Kinderwägen, Auto- und Fahrradsitze, sowie Fahr-/Laufräder, Bobbycars etc.

Es sind ab sofort Verkaufstische zu vergeben. Nähere Informationen und Anmeldung per E-Mail unter [kinderartikel@web.de](mailto:kinderartikel@web.de) oder telefonische Anmeldung am 07.02. und am 23.02.2023 jeweils von 16:30 bis 18 Uhr unter der Handynummer: 0151/58563746.

Schwangere dürfen bereits um 12:30 Uhr in die Krebsbachhalle. (Bitte Mutterpass mitbringen.)

Zur Stärkung gibt es Kaffee, köstliche Kuchen und Torten - auch zum Mitnehmen.

Auf Ihre Anmeldungen und Ihr Kommen freuen sich die Kindergärten aus Heudorf und Honstetten



## Aus unseren SCHULEN



### Das Berufsschulzentrum Radolfzell stellt sein Angebot vor

Radolfzell – Das Berufsschulzentrum Radolfzell lädt für Mittwoch (25. Januar) zu einem Infoabend ein. Wie die Schule informiert, gibt es Informationen für Schüler, welche die mittlere Reife, die Fachhochschulreife oder das Abitur anstreben. Ab 18:30 Uhr wird für Schüler von Werkrealschulen, Hauptschulen und Gemeinschaftsschulen aus den Klassen 8 oder 9 informiert über die zweijährigen Berufsfachschulen mit mittlerem Bildungsabschluss (mögliche Fachrichtungen: Wirtschaft, Hauswirtschaft und Ernährung, Gesundheit und Pflege, Änderungsschneider/-in), die einjährigen Berufsfachschulen (Fachrichtungen: Landwirtschaft, Holztechnik, Metalltechnik), Ausbildungsvorbereitung (Erreichen, Verbessern des Hauptschulabschlusses, Übergang in Ausbildung) und über Vorbereitungslehrgänge auf die Prüfungen als Hauswirtschaftler/-in und Hauswirtschaftsmeister/-in. Ab 20:00 Uhr wird für Schüler/-innen mit einem mittleren Bildungsabschluss informiert über das einjährige Berufskolleg I und II mit Übungsfirma, die zweijährigen kaufmännischen Berufskollegs für Fremdsprachen und Wirtschaftsinformatik und das zweijährige

Berufskolleg Produktdesign, das dreijährige Berufskolleg für Mode und Design, das Technische Gymnasium (Profil Gestaltungs- und Medientechnik), Agrarwissenschaftliche Gymnasium und über das Biotechnologische Gymnasium. Ein einjähriges Berufskolleg zum Erwerb der Fachhochschulreife und die Wirtschaftsoberschule führen im zweiten Bildungsweg zu Fachhochschulreife bzw. Abitur. Weitere Informationen unter [www.bsz-radolfzell.de](http://www.bsz-radolfzell.de)

### Infoveranstaltungen an der Hohentwiel-Gewerbeschule-Singen

Die Hohentwiel-Gewerbeschule Singen bietet als moderne gewerblich-technische Schule für Schülerinnen und Schüler aller allgemeinbildenden Schularten weiterführende Bildungswege oder Berufsqualifikationen an.

Eine Besonderheit der Schule ist die Möglichkeit, bereits nach Abschluss der Klasse 7 in die achte Klasse des Technischen Gymnasiums einzusteigen.

Informationen zu allen weiterführenden Schularten sind erhältlich per E-Mail über

[info@hgs-singen.de](mailto:info@hgs-singen.de) und über die Homepage der Schule unter [www.hgs-singen.de](http://www.hgs-singen.de). Der Infoabend für die Fachschule für Technik findet statt am 19. Januar, für alle anderen Schularten am 26. Januar, jeweils um 19 Uhr.

### Informationsveranstaltung Mettnau-Schule Radolfzell

Am Dienstag, den 24.01.2023, von 16.00 Uhr bis 20.00 Uhr können sich Schülerinnen und Schüler, deren Eltern und weitere Interessierte über die Bildungsangebote der Mettnau-Schule informieren und das Schulhaus kennenlernen.

Die sozialpflegerische, berufliche Schule stellt an diesem Tag ihre Profile Sozialwissenschaft, Gesundheit und Pflege sowie Sozialpädagogik vor und informiert über die beruflichen Gymnasien und die Ausbildungsberufe Pflegefachmann/frau, Altenpflegehelfer/in, Erzieher/in und sozialpädagogische/r Assistent/in.

Nähere Details zum Informationstag sind auf der Homepage unter [www.mettnau-schule.de](http://www.mettnau-schule.de) abrufbar.

## Volkshochschule in Stockach

Hauptstelle Stockach  
Hauptstraße 1  
Tel.: (0 77 71) 93 81-0  
Mail: stockach@vhs-landkreis-konstanz.de

### Mittwoch, 25.01.2023:

English Conversation B2. 9x, 9.00-10.30 Uhr, Stockach, vhs, 108€

„Read On“ und andere Texte. Come join your lively group of students of different ages. We discuss current events after reading „Read On“ articles or other texts.

Workshop „Schlaf im Säuglings- und Kleinkindalter“. 10.30-12.30 Uhr, Stockach, vhs, 26€

Dieser Workshop richtet sich an alle Eltern oder Interessierte, die gern mehr über das Thema Schlaf im Säuglings- und Kleinkind-

alter nach aktuellem wissenschaftlichen Stand erfahren wollen.

### Donnerstag, 26.01.2023:

Impro-Theater-Kurs Anfängerkurs. 6x, 19.15-21.00 Uhr, Mühligen, Studio MAUSINI®, 102€

Geeignet ab 16 Jahren, altersübergreifend. Improvisationstheater ist eine Form des Theaters, in der alles frei ist und improvisiert wird. Die eigene Kreativität wird geschult und damit die Spiel- und Lebensfreude angeregt.

### Sonntag, 29.01.2023:

Winterpilze. 11.00-13.15 Uhr, Ludwigshafen, Parkplatz Grundschule, 25€

Mit etwas Glück findet man auch im Winter Austerseitlinge oder Samtfussrüblinge und andere interessante Pilze.

### Dienstag, 31.01.2023:

Hatha Yoga. 10x, 19.30-21.00 Uhr, Kalkofen, Feuerwehrhaus, 112€

## Erfolgreiche Berufsschüler

Bei der Abschlussfeier der Berufsschule an der Hohentwiel-Gewerbeschule am 13. Januar 2023 wurden Schülern aus den Bereichen Mechatronik sowie Elektro-, Metall- und Fahrzeugtechnik die Zeugnisse überreichen.

Aus der Gemeinde Eigeltingen konnte Janik Aicheler sein Abschlusszeugnis entgegennehmen.

Wir gratulieren herzlich und wünschen alles Gute für den weiteren Lebensweg.



## KIRCHLICHE Nachrichten



### Seelsorgeeinheit Krebsbachtal/ Hegau



#### Gottesdienstzeiten und Termine

St. Mauritius Eigeltingen  
St. Blasius Heudorf  
St. Petrus u. Catharina Honstetten  
St. Ulrich Nenzingen  
St. Peter u. Paul Orsingen  
St. Maria Rorgenwies

Öffnungszeiten des gemeinsamen Pfarrbüros der  
Seelsorgeeinheit  
Krebsbachtal/Hegau in Nenzingen, Friedhofstr. 15,  
Tel. 07771/2529

E-Mail Pfarrbüro: buero@kath-krebsbachtal.de,  
homepage: http://www.kath-krebsbachtal.de/  
Instagram: seelsorgeeinheit.krebsbachtal

Montag:	09.00 Uhr - 11.00 Uhr
Dienstag:	14.00 Uhr - 16.00 Uhr
Mittwoch:	09.00 Uhr - 11.00 Uhr
Donnerstag:	08.00 Uhr - 10.00 Uhr
Freitag:	09.00 Uhr - 11.00 Uhr

#### Pfarrer Jan Lipinski

Pfarrhaus Nenzingen, Friedhofstr. 17  
Tel.: 07771/9165717  
E-Mail: j.lipinski@kath-krebsbachtal.de

#### Pastoralreferent Mathias Mutter

Pfarrhaus Eigeltingen, Hauptstr. 27  
Tel.: 07774/9293600  
E-Mail: [pastref@kath-krebsbachtal.de](mailto:pastref@kath-krebsbachtal.de)

#### Pfarrer i. R. Udo Zinke

Pfarrhaus Eigeltingen, Hauptstr. 27  
Tel. 07774/922371 oder 0152/07024146  
E-Mail: [pens.udzi@t-online.de](mailto:pens.udzi@t-online.de)

## GOTTESDIENSTORDNUNG

### Samstag, 21.01.23

Heudorf  
18.30 Uhr Eucharistiefeier

### Sonntag, 22.01.23

Orsingen  
10.00 Uhr Eucharistiefeier mit Vorstellung  
der Erstkommunionkinder von  
Orsingen

Honstetten  
10.00 Uhr Wort-Gottes-Feier (WGL)

### Dienstag, 24.01.23

Eigeltingen  
18.30 Uhr Hl. Messe

### Mittwoch, 25.01.23

Heudorf  
17.00 Uhr Rosenkranz

### Donnerstag, 26.01.23

Nenzingen  
18.00 Uhr Rosenkranz

Liebe Christen! Liebe Leserinnen und Leser!  
Die Weihnachtstage sind vorbei und das  
neue Jahr ist in vollem Gange.

Herzlich bedanken möchte ich mich bei  
denjenigen, die dafür gesorgt haben, dass  
Krippenspiele und kreative Angebote in der  
Advents- und Weihnachtszeit angeboten  
werden können. Proben, Kostüme, Absprachen  
etc. fordern Zeit und Einsatz, der nicht  
selbstverständlich ist. Herzlichen Dank dafür  
und all den Kindern und Jugendlichen, die  
mit Freude dabei waren! Die vollen Kirchen  
sprachen für sich.

Nicht zu vergessen sind auch die Begleiter  
und Begleiterinnen sowie die Sternsinger  
und Sternsingerinnen der Dreikönigsaktion,  
die Zeit und Engagement eingesetzt haben,  
um für Notleidende zu sammeln; vergelt's  
Gott!

Alldenjenigen, die sich in der Advents- und  
Weihnachtszeit um die Gestaltung der Kirche  
gekümmert haben – Krippen aufgebaut,  
Christbäume gestellt und den tollen  
Blumenschmuck gestiftet oder dekoriert  
haben – gilt es von Herzen danke zu sagen.  
Die positiven Rückmeldungen spiegeln das  
wider.

Und schließlich ein herzliches Dankeschön  
den stillen Beterinnen und Beteren sowie  
Ihnen und Euch allen, denen Kirche vor  
Ort hier bei uns am Herzen liegt, die sich  
einbringen und engagieren, damit Jesu  
Botschaft gelebt und erfahrbar wird – zur  
eigenen Freude, aber auch zur Freude und  
Unterstützung anderer. Möge die Weihnachtsbotschaft,  
die Liebe und der Friede,

die vom göttlichen Kind in der Krippe ausgehen,  
uns auch während des Jahres tragen und erfüllen.

In den Gottesdiensten soll davon immer  
auch etwas erfahrbar und erlebbar werden –  
egal ob werktags eine halbe Stunde oder  
sonntags eine Stunde. Ich freue mich über  
jeden, der gelegentlich oder regelmäßig  
zum Mitfeiern, Ruhe genießen, Auftanken  
kommt. Nichts anderes will Jesus ermöglichen –  
sich von IHM befreien zu lassen von manchem  
Ballast sowie sich erfüllen zu lassen von all dem,  
was es gerade im Leben braucht – er kann es  
mit unserem Zutun ermöglichen! Als Christen  
dürfen wir unser Leben an IHM auszurichten,  
um ein MEHR an Leben zu ermöglichen.

Eine besondere Einladung, um von dieser  
himmlischen Unterstützungsmöglichkeit  
Gebrauch zu machen, ergeht für die Gottesdienste  
Anfang Februar mit Kerzenweihe und  
Blasiussegen, der vor Halskrankheiten und  
Übeln bewahren möge; eine ideale Ergänzung  
zur Medizin, aber kein Ersatz!

Freude und Lachen spielen auch beim Fasching  
eine wesentliche Rolle; viele sind hier in der  
Region nämlich mit Freude beim Fasching  
dabei und aktiv. Haben Sie daher eine  
glückselige Zeit! J

Segensreiche, herzliche Grüße

Pfr. Jan Lipinski



## Seelsorgeeinheit Stockach



### PFARRBÜRO STOCKACH

Pfarrstr. 3, Stockach  
Tel: 07771 / 2398, Fax: 07771 / 63180  
E-Mail: sekretariat@kath-stockach.de  
Homepage: www.kath-stockach.de

### Bürozeiten Stockach:

Mo-Do: 8.30 bis 12.00 Uhr und 13.30 bis 17.00 Uhr  
Fr: 8.30 bis 12.00 Uhr und 13.30 bis 16.00 Uhr

### Freitag, 20.1.23

18.00 Zoznegg: Rosenkranz  
18.30 Zoznegg: Hl. Messe

### Samstag, 21.1.23

16.00 –  
17.00 Zizenhausen, Pfarrhaus: Beichtgelegenheit bei Pater Joseph  
18.30 Stockach: Sonntagvorabendmesse (Pater Joseph), ab 18.00 Uhr Beichtgelegenheit

### Sonntag, 22.1.23

9.00 Zizenhausen: Hl. Messe (Pater Joseph)  
10.30 Stockach: Hl. Messe (Pater Joseph)  
13.30 Mühlingen: Rosenkranz  
14.00 Zoznegg: Rosenkranz für den Frieden in der Welt

### Montag, 23.1.23

18.30 Mühlingen: Rosenkranz für Frieden

### Dienstag, 24.1.23

7.00 –  
8.00 Stockach: Stille Anbetung in der Unterkirche  
10.30 Stockach, Sonnenhalde: Hl. Messe  
18.00 Hindelwangen: Rosenkranz für den Frieden der Welt  
18.30 Hindelwangen: Hl. Messe  
18.00 Zizenhausen: Friedens-/Rosenkranzgebet

### Mittwoch, 25.1.23

9.00 Stockach: Gemeinschaftsmesse der Frauen  
18.00 Hoppetenzell: Weggottesdienst der Erstkommunionkinder  
18.30 Mühlingen: Hl. Messe

### Donnerstag, 26.1.23

18.00 Stockach: Rosenkranz  
18.30 Stockach: Hl. Messe  
18.30 Gallmannsweil: Rosenkranz

### Alpha-Kurs in Stockach - Hat das Leben mehr zu bieten? - Infoabend – 20. Januar, 19.00 Uhr

Wir laden herzlich zur Infoveranstaltung am Freitag, den 20. Januar, unter dem Motto „Hat das Leben mehr zu bieten?“ im Pallottiheim in Stockach um 19 Uhr ein.

Wie an jedem Abend beginnen wir mit einem gemeinsamen Essen, anschließend gibt es einen Impulsfilm und in Kleingruppen kann man sich unterhalten. Es wird berichtet werden, wie es den Teilnehmern des aktuellen Kurses bei Alpha ergangen ist.

Der Kurs startet dann in der Fastenzeit und findet jeweils freitagabends 19 Uhr vom 24.02.2023 bis 12.05.2023 im Pallottiheim statt.

### Mütter beten

Wir treffen uns wieder am Montag, 30. Januar, um 10.00 Uhr für eine Stunde in der Unterkirche von St. Oswald. Es treffen sich Mütter und Großmütter und auch Frauen ohne eigene Kinder, die für andere, die ihnen nahestehen, beten möchten, um ihren Dank und ihre Fürbitte vor Gott zu bringen. Herzliche Einladung an alle Interessierten!

## Evang. Kirchengemeinde Steißlingen-Langenstein



www.steisslingen-evangelisch.de

**PfarrerIn Martina Stockburger**  
erreichbar: (07738) 5900  
martina.stockburger@kbz.ekiba.de

**Pfarrbüro Friedhofstr. 19 UG**  
(07738) 5900, Fax 923123  
steisslingen-langenstein@kbz.ekiba.de

**SekretärIn Inga Metz**  
**Montag** 17 - 18 Uhr  
**Mittwoch und Donnerstag** 09 - 11 Uhr

**Folgt uns auf Instagram:**  
pfarrerIn\_vom\_see

**Aktuelle Vorgaben der Ev. Landeskirche für Gottesdienste:**  
Singen mit Maske möglich

**Im Gottesdienstraum wird eine FFP2 Maske empfohlen.**

### Aktuelle Termine

**Samstag, 21.01.2023,**  
**15.00-18.30 Uhr „Findet J“ Konfi-Tag in Stockach**

**Sonntag, 22.01.2023,**  
**09.30 Uhr Gottesdienst in der Friedenskirche in Steißlingen,** Pfarrerin Martina Stockburger

**Mittwoch, 25.01.2023,**  
**15.30 Uhr, Konfi Gruppe 1,** Melancthonkirche Stockach

**Donnerstag, 19.01.2023 Uhr,**  
**19 Uhr, Jugendtreff: donnerstags ist Jugendtreff**

Der Treffpunkt für alle Jugendliche ab 14 Jahren. Jeden Donnerstag von 18:30 Uhr bis 20:30 Uhr im evang. Gemeindehaus, Tuttlingerstraße 2 in Stockach.

### 3 Minuten Andacht am Telefon:

sich Zeit nehmen für 3 Minuten, einfach anrufen zu jeder Zeit an jedem Ort: **07771/6013997**. Sie hören Gedanken von Pfarrerin Martina Stockburger aus Steißlingen-Langenstein, Pfarrer Rainer Stockburger aus Stockach oder Pfarrer Matthias Sehmsdorf aus Ludwigshafen

### Ge(h)sprächsangebot:

**Telefongespräch? E-Mail? Treffen? Spaziergang?**

Rufen Sie gerne an (07738-5900) oder schreiben Sie mir (WhatsApp, Signal, E-Mail). Pfarrerin Martina Stockburger, systemische Beraterin

### Vorausblick

Sonntag, 29.01.2023,  
**18.00 Uhr ABENDGOTTESDIENST in der Friedenskirche in Steißlingen,** Pfarrerin Martina Stockburger

## Neuapostolische Kirche



Viktor von Scheffelstr. 3, Stockach, Tel. 07771 / 62988  
**Gemeindevorsteher Stephan Strittmatter**  
E-Mail: stephan@st-strittmatter.name  
Homepage: www.stockach.nak-tuttlingen.de

### Termine:

**Mittwoch, 18. Januar**

**20.00 Uhr** Gottesdienst

**Sonntag, 22. Januar**

**09.30 Uhr** Gottesdienst gleichzeitig findet Vor- und Sonntagschule\* statt im Anschluss Chorprobe und Konfirmandenunterricht

**Mittwoch, 25. Januar**

**20.00 Uhr** Gottesdienst in Überlingen

**Freitag, 27. Januar**

**15.00 Uhr** Seniorenchorprobe  
\*mit Voranmeldung

Livestream-Angebot

Die Gottesdienste werden als Livestreams angeboten:

<https://nak-sued.stream/stockach>



## Freie Christengemeinde Stockach



**Mitglied im Bund freikirchlicher Pfingstgemeinden BFP**  
Höllstraße 22, 78333 Stockach  
Tel.: 07771-91895, Fax: 07771-918953  
E-Mail: info@fcg-stockach.de  
Internet: www.fcg-stockach.de

**Herzliche Einladung zu unseren Veranstaltungen:**

**Wir freuen uns, Sie zum Gottesdienst begrüßen zu können.**

**VORANKÜNDIGUNG: CAMISSIO CAMP2GO-EIN MEGA EVENT - 2023**

**ABENTEUER-FERIEN VON 28.09.-01.09.2023 MIT DER FCG-STOCKACH**  
(Info's über die [www.camissio.de/stockach](http://www.camissio.de/stockach))

**Sonntag den 22.01.2023**  
**10:00 Uhr** Gottesdienst



## Muslimische Gemeinde u. Sufi Zentrum Rabbaniyya, Eigeltingen-Reute



### Muslimische Gemeinde und Sufi Zentrum, Eigeltingen-Reute

Besuchszeiten auch für außerhalb der wöchentlichen offenen Veranstaltungen, sowie Einführungen, Seminare und Seelsorge-Termine telefonisch erfragen bei Frau Feride G.-Gençaslan 07774/9232104, Mobil: +49 178 204 52 80  
E-Mail: feride@sufi-zentrum-rabbaniyya.de  
Montag-Freitag: 14:00-18:00 Uhr

### Sufiland – Sufi Zentrum Rabbaniyya

St. Margaretenstr. 2 | 78253 Eigeltingen Reute  
Tel. 07774/3484968 und 07774/9232104  
E-Mail: info@sufi-zentrum-rabbaniyya.de, info@sufiland.de  
Homepage: <https://www.sufi-zentrum-rabbaniyya.de>,  
<http://sufiland.de>

### FREITAGSGEBET

Einlass ab 11:40 Uhr, vorherige Anmeldung erbeten

### MEDITATIONSABENDE

Jeden Donnerstag, Freitag und Samstag-

abend ab 19:00 Uhr gemeinsames Essen. Ab 20:30 Uhr traditionelle Meditation und Sufi-Konversation mit Sheikh Esref Efendi. Folgen Sie dem Ruf des großen Mystikers Mawlana Rumi: „Komm, Wer immer Du bist. Komm zum Pfad der Liebe.“

### BEGEGNUNGSBRUNCH

Jeden Samstag und Sonntag laden wir zum Begegnungsbrunch um 11:30 Uhr ein. Telefonische Anmeldung erbeten.

### ISLAMBERATUNG

Wir bieten Einzelpersonen sowie muslimischen als auch nicht-muslimischen Gemeinden, Organisationen und Vereinen, Bildungseinrichtungen oder kirchlichen Institutionen erfahrene Beratung und Einführung in alle Themenbereiche des Islam und die muslimische Lebensweise an.

### NIKAH

Islamische Trauungen werden nach sunnitischer-traditioneller Tradition durchgeführt.

### SEELSORGE

Nehmen Sie Kontakt zu uns auf und wir schenken Ihnen unser Ohr. Seit Oktober 2020 bieten wir auch, zertifiziert und in Zusammenarbeit mit LEUCHTLINIE (Stuttgart) Erstberatung für Betroffene von rechter Gewalt an.

### NACHBARSCHAFTSHILFE

Wir unterstützen, wo wir können. Rufen Sie uns gerne an.

### AKTUELLES:

Als Gründungsmitglied vom neuen interreligiösen Klimanetzwerk **GreenFaith e.V., Klimaakteure im Glauben verbunden**, suchen wir Klimaengagierte vor Ort für lokale Projekte und Aktionen. Infos unter: <https://greenfaith.org/de/> | Kontakt: Caroline Bader, [caroline@greenfaith.org](mailto:caroline@greenfaith.org)



## Berichte der EIGELTINGER VEREINE



### Skiclub Eigeltingen e.V.



Skiclub Eigeltingen Hegau e.V.

## SKIKURS

Auch in dieser Saison bieten wir wieder Skikurse an. Alle Termine finden im Skigebiet Hochhäderich statt.

**21.01.2023 Skikurs Tag 1**

**29.01.2023 Skikurs Tag 2**

**04.02.2023 Skikurs Tag 3**

Kosten für Kinder bis 14 Jahre:

65 EUR + Liftkarte  
(Nicht-Mitglieder zzgl. 25 EUR)

Kosten für Kinder ab 15 Jahre + Erwachsene:

80 EUR + Liftkarte  
(Nicht-Mitglieder zzgl. 25 EUR)

Info + Anmeldung per E-Mail:

[skischule@sc-eigeltingen-hegau.de](mailto:skischule@sc-eigeltingen-hegau.de)  
(Angabe von Name, Geburtsdatum und Telefon)

Anmeldeschluss: 19.01.2023

Alle Veranstaltungen mit eigener Anreise, Anmeldungen sind erst gültig nach Geldeingang.  
Alle Veranstaltungen finden unter Beachtung der zum Zeitpunkt geltenden Corona-Verordnung statt.

Termin geändert  
Nur 3 Tage



Skiclub Eigeltingen Hegau e.V.

## BAMBINI SKIKURS

**21. Januar 2023 und**

**04. Februar 2023**

von 10:00 bis 13:00 Uhr

Neuer Termin!

**Hochhäderich Hittisau**

(Vorarlberg)

Kosten: 40 EUR + evtl. Liftkarte

Info + Anmeldung per E-Mail:

[skischule@sc-eigeltingen-hegau.de](mailto:skischule@sc-eigeltingen-hegau.de)  
(Angabe von Name, Geburtsdatum und Telefon)

Anmeldeschluss: 19.01.2023

[www.sc-eigeltingen-hegau.de](http://www.sc-eigeltingen-hegau.de)

Alle Veranstaltungen mit eigener Anreise, Anmeldungen sind erst gültig nach Geldeingang.  
Alle Veranstaltungen finden unter Beachtung der zum Zeitpunkt geltenden Corona-Verordnung statt.

**Skiclub Eigeltingen e.V.**

**Skigymnastik Kinder:** Dienstag, 18:00 Uhr bis 19:00 Uhr  
Kursleitung: David, Sebastian, Elena, Valentin

**Fit s  
ein durch Bewegung**

Skigymnastik in der Krebsbachhalle. Neueinsteiger sind jederzeit willkommen.

**Erwachsene**

**Donnerstag, 20:15 Uhr bis 21:15 Uhr**

Wir freuen uns auf dich!

Kursleitung: Hildegard

**Hallo Skifreunde,**

Endlich hats geschneit, deshalb haben wir unsere Termine für den Skikurs und den Bambini Skikurs abgeändert und ihr habt jetzt noch die Möglichkeit euch kurzfristig bis spätestens Donnerstag, den 19.01.23 anmelden.

Wir freuen uns auf euch.

**Narrenverein „Krebsbachputzer“ e.V.****Termine und Abfahrtszeiten****Narrentreffen**

Samstag, 28. Januar 2023,

Nachtumzug Moofanger Nenzingen

Abfahrt an der Krebsbachhalle: 15:45 Uhr (Pendelbus, bitte seid trotzdem alle um 15:45 Uhr pünktlich da)

Rückfahrt: 00:00 Uhr

Startnummer: noch nicht bekannt

Umzugsbeginn 17:30 Uhr

Samstag, 04. Februar 2023,

Reichsstetthexa Rottweil

Abfahrt an der Krebsbachhalle: 16:00 Uhr (es fährt nur ein Bus)

Rückfahrt: 00:00 Uhr

Startnummer: 1

Umzugsbeginn: 19:09 Uhr

Wir freuen uns auf eine große Beteiligung und möchten nochmals an die Einhaltung der Häsordnung erinnern.

Narri-Narro!!

Andreas Bihler

(Zunftmeister)

**Narrenverein Blätzlezunft Homberg-Münchhof e.V.****Ausgabe Kinder- und Leihhäsele**

**Sonntag, 22.01.2023 von 10-12 Uhr im Dorfgemeinschaftshaus in Homberg**

Wer an diesem Tag nicht kann, dennoch ein Häsele benötigt oder ein anderes Anliegen rund um das Thema Häsele hat, meldet sich bitte frühzeitig bei einem unserer Blätzlemeister Nicole Tuchscherer oder Philipp Rauch.

**MGV Raithaslach-Münchhof e.V.****Jahreshauptversammlung**

Die Jahreshauptversammlung des Männergesangverein Raithaslach-Münchhof e.V. findet am Freitag, den 27.01.2023 um 20:00 Uhr im Gasthaus Löwen, Raithaslach statt.

**Narrenverein „Steinbühlbären“ e.V.****Termine Fasnet 2022/2023****Narrenverein Steinbühlbären**

Freitag, 20.01.2023

Nachtumzug Kreenheinstetten

Sonntag, 22.01.2023

Umzug Kreenheinstetten

Die Bären nehmen am **Narrentreffen in Kreenheinstetten teil**

**Freitag, 20.01.2023****Nachtumzug Kreenheinstetten**

**Treffpunkt 17.30 Uhr am DGH Schule Rorgenwies zur gemeinsamen Abfahrt Aufstellungsnummer 17**

**Umzugsbeginn 19.00 Uhr**

**Sonntag, 22.01.2023****Umzug Kreenheinstetten**

**Treffpunkt 11.30 Uhr am DGH Schule Rorgenwies zur gemeinsamen Abfahrt Aufstellungsnummer 18**

**Umzugsbeginn 13.30 Uhr**

Anfragen wegen Leihhäsele unter 07465/9091199.

Alle Termine unter

[www.steinbuehlbaeren-rogenwies.de](http://www.steinbuehlbaeren-rogenwies.de)

Mit bändigem Gruß

Die Vorstandschaft

**Landfrauen**

Samstag, 4. Februar 2023

**Landfrauenfrühstück**

Gemeinsam lecker Frühstück und im Erlebnisvortrag erfahren, warum unser Körper durch Bewegung den Impuls für Leben bekommt. Sie werden in diesem spannenden Vortrag erfahren, wie Bewegung in den verschiedensten Formen unser Leben positiv beeinflussen kann. Durch praktische Beispiele werden alle Teilnehmer motiviert sich neu mit dem Thema Bewegung auseinanderzusetzen – Körperliche und geistige Beweglichkeit sollte man sich am längsten behalten.

ORT: Bodano, 78351 **Bodman-Ludwigshafen**

BEGINN: 9.30 – ca. 12.30 Uhr

KOSTEN: 29 Euro

REFERENT: Joachim Auer, Dipl. Sportwissenschaftler, Gesundheitsmanagement

ANMELDUNG: Diana Specht,  
Tel. 0160 3657215  
Doris Eichkorn,  
Tel. 0170 5583870

**Freiwillige Feuerwehr Abt. Rorgenwies**

**Einladung zur Generalversammlung 2023 der Feuerwehr Eigeltingen Abt. Rorgenwies**

**Die Generalversammlung findet am Samstag, den 21.01.2023 um 20.00 Uhr im Gasthaus Adler in Rorgenwies statt.**

**Tagesordnung:**

1. Begrüßung
2. Totenehrung
3. Schriftführerbericht
4. Kassenbericht
5. Bericht des Abteilungsleiters
6. Bericht der Kassenprüfer
7. Entlastung der Vorstandschaft
8. Wahlen:  
Abt. Kommandant  
Stellv. Abt. Kommandant  
Kassierer  
1+2 Beisitzer  
1+2 Kassenprüfer
9. Verschiedenes
10. Wünsche und Anträge

Engeladen sind alle Mitglieder, Ehrenmitglieder, Gemeinderat, Ortschaftsrat, Freunde und Gönner der Feuerwehr Eigeltingen Abt. Rorgenwies

Mit kameradschaftlichem Gruß  
Tobias Tobian Abt. Kommandant

**Sport****SG Aach-Eigelt. -Heudorf-Honstetten Jugend****Hallenturniere D- und C-Jugend**

Am kommenden Samstag, 21.01.2023 findet in Heudorf ein Hallenturnier der C-Jugend, am Sonntag 22.01.2023 der D-Jugend statt.

Samstag wird gespielt von 11.00 Uhr bis ca. 14.20 Uhr mit einer Gruppe mit 6 Mannschaften. 2 davon sind von unserer SG.

Sonntag wird von 10 Uhr bis ca. 14.30 Uhr in zwei Gruppen mit jeweils 5 Mannschaften gespielt. Auch hier sind 2 Mannschaften unserer SG am Start.

Wir, vor allem die Kinder, freuen uns über zahlreiche Eltern und Zuschauer die die Kids fair und respektvoll anfeuern.

Für das leibliche Wohl ist wie immer bestens gesorgt.

Die Jugendabteilung

**Sportverein  
Eigeltingen e.V.**

**Sa., 21.01.2023,**  
**Krebsbachhalle in Eigeltingen**  
 14:15 Uhr, weibl. E- Jugend,  
 JSG Bodm.-Eigelt. – SV Allensbach

16:00 Uhr, SG – Damen,  
 SG Bodm.-Eigelt. – TSC Blumberg  
 18:00 Uhr, Damen,  
 SV Eigeltingen – SV Allensbach 3

**Sporthalle Schulcampus in Überlingen**  
 14:30 Uhr, weibl. C- Jugend,  
 TV Überlingen - JSG Bodm.-Eigelt.

**Aus der NACHBARSCHAFT****Soziales Netzwerk Aach****Unsere regelmäßigen Sprechzeiten in Aach**

**dienstags** von 15.00 - 17.00 Uhr  
**donnerstags** von 9.30 - 11.30 Uhr  
 und 16.00 - 17.00 Uhr.

Tel. 92 54 06 (auch Anrufbeantworter)

**UNSERE TERMINE im Januar 2023****„Sprechzeiten rund um die häusliche Versorgung“:**

Nächste Sprechstunde für Fragen zu  
 Pflegeversorgung, Anträgen oder Hausnot-  
 ruf

**Donnerstag, den 19.01.2023**

**von 15.00 – 16.00 Uhr** in den Räumen des  
 Sozialen Netzwerks statt.

**„Malen als Ausgleich“ - Abschalten von  
allen Anstrengungen im Alltag.**

in den Räumen des Sozialen Netzwerks.

Nächster Termin: Bitte bei Janet Graf

Unter Tel.-Nr. 929425 nachfragen.

**BITTE VORMERKEN KULTURELLES  
ANGEBOT IM Februar:**

Seniorenkino am 06.02.2023 inkl. 1 Kaffee  
 oder 1 Glas Sekt

**„enor: Eine Stimme – zwei Welten“**

Komödie

**Beginn 15:30 Uhr, Abfahrt 14:30 Uhr auf  
dem Mühlenplatz**

**Anmeldung bis spätestens 01.02.2023 im  
Sozialen Netzwerk.**

**Jugendrotkreuz Aach**

Wir möchten wieder mehr junge Leute für  
 die Rot-Kreuz-Arbeit begeistern. Derzeit be-  
 steht die JRK Gruppe in Aach aus zwei Mit-  
 gliedern.

Aus diesem Grund laden wir euch zu einer  
 „Schnupperstunde“ ein.

Wann?

Mittwoch, den 01.02.2023 von 18:00 Uhr. bis  
 19:00 Uhr

Wo?

DRK Heim in Aach, Hauptstraße 16, Rathaus  
 Seiteneingang rechts im EG

Wer?

Kinder/Jugendliche von 6-14 Jahren

Wenn ihr euch jetzt fragt, was im JRK alles  
 geboten ist, hier ein kleiner Einblick:

- Theorie und Praxis der Ersten-Hilfe
- Teilnahme am jährlichen Wettkampf
- Förderung der Gruppendynamik
- Spiel und Spaß
- ... und noch vieles mehr

Die Mitgliedschaft im JRK ist kostenlos.

Wenn du Lust hast, dann komm doch ein-  
 fach vorbei. Wir freuen uns auf dich.

Für eine bessere Planung bitte ich um eine  
 kurze Anmeldung, wenn du zur Schnupper-  
 stunde kommen möchtest. Melde dich ein-  
 fach kurz bei folgender Mail Adresse an: drk.  
 ov.aach@web.de

Für Rückfragen steht die Jugendleitung Me-  
 lanie Müller unter o.g Mail Adresse zur Ver-  
 fügung.

ENDE DES  
 REDAKTIONELLEN TEILS



# ROSENKOHL-HACKFLEISCH-AUFLAUF UND ZUCKERHUT-KRAUT-FELDSALAT MIT NUSSDRESSING

## ZUTATEN

FÜR 4 PERSONEN

### ROSENKOHL-HACKFLEISCH-AUFLAUF

1 kg Rosenkohl, 1/2 l Salzwasser  
50 g geräucherte Schinkenspeckwürfel  
2 Zwiebeln (je ca. 90 g), 250 g Hackfleisch  
2 Tomaten (je ca. 95 g), Salz, Pfeffer

#### SAUCE:

1 EL Butter, 2 geh. EL Mehl, 1/4 l Milch  
Salz, Pfeffer, Muskatnuss, 1 Eigelb, 100 ml Sahne

#### ZUM BESTREUEN:

100 g geriebener Käse

### ZUCKERHUT-KRAUT-FELDSALAT

1 Handvoll Zuckerhut, gerüstet, in mundgerechte Stücke geteilt  
1 Handvoll Feldsalat, gerüstet, in mundgerechte Stücke geteilt  
50 g Rotkohl, fein gehobelt  
50 g Weißkohl, fein gehobelt  
100 g Karotten, gerüstet, in feine Scheiben geschnitten

#### NUSSDRESSING:

1 EL Senf, 2-3 EL Apfelessig, 4-5 EL Rapsöl  
1/2 EL gemahlene Mandeln, Salz, Pfeffer

#### ZUM BESTREUEN:

je 2 EL gehackte Haselnüsse und Pistazien, geröstet, ausgekühlt

## ZUBEREITUNG

### ROSENKOHL-HACKFLEISCH-AUFLAUF:

Backofen auf 180°C vorheizen.

Rosenkohlröschen putzen, welche äußere Blätter entfernen, Strünke kürzen und kreuzweise einschneiden. Salzwasser zum Kochen bringen, den vorbereiteten Rosenkohl zugeben, rund 15 Minuten köcheln lassen. Danach den Rosenkohl abgießen, den Kochsud aber auffangen.

Die abgekühlten Röschen längs halbieren. Die Zwiebeln häuten und in feine Würfel schneiden. Die Tomaten waschen, den Stiel entfernen und achteln.

Das Hackfleisch, Schinken und Zwiebelwürfel in einen Topf geben und anbraten. Tomaten zum Hackfleisch geben. Die Masse würzen, ca. fünf Minuten köcheln lassen und dann in eine große Auflaufform füllen.

In einem Topf die Butter zerlassen, das Mehl einrühren, mit dem Kochsud und der Milch ablöschen und ca. fünf Minuten leicht köcheln lassen. Danach das Eigelb mit der Sahne verquirlen, in die nicht mehr kochende Sauce einrühren und mit den Gewürzen abschmecken. Den Rosenkohl auf der Hackfleischmasse verteilen, mit der Sauce begießen, mit dem Käse bestreuen und mit Mandelblättchen garnieren.

Die Auflaufform in den vorgeheizten Backofen schieben und bei 180°C (Umluft 160°C goldbraun backen. Backdauer rund 35-40 Minuten.

### ZUCKERHUT-KRAUT-FELDSALAT:

Für das DRESSING alle Zutaten verrühren, würzen.

Salat und Gemüse auf 4 Tellern verteilen. Kurz vor dem Servieren Nussdressing über den Salat träufeln, mit den Nüssen bestreuen.

Den Rosenkohl-Hackfleisch-Auflauf kann man nur zusammen mit dem Zuckerhut-Kraut-Feldsalat servieren oder aber zusätzlich mit Salzkartoffeln.

## TIPPS & TRICKS

Rosenkohl hat eine kürzere Haltbarkeit als andere Kohlsorten. Im Kühlschrank bleibt er etwa vier Tage frisch. Da die Röschen empfindlich auf Ethylen reagieren, Rosenkohl nie in der Nähe von Äpfeln oder Tomaten lagern. Zuckerhut hat einen würzig-bitteren Geschmack. Abmildern kann man ihn, indem der Zuckerhut nur kurz in lauwarmes Wasser getaucht wird. An den Wurzeln von Feldsalat haftet meist noch etwas Sand, darum immer in Wasser schwimmend waschen.

## Herzlichen Dank

sagen wir allen, die sich in stiller Trauer mit uns verbunden fühlten und ihre Anteilnahme auf so vielfältige Weise zum Ausdruck brachten.

# Elisabeth Maria Steppacher

Unser besonderer Dank gilt:

Herrn Pfarrer Huber für die würdevolle Gestaltung der Trauerfeier und Pater Josef für die Seelsorgliche Begleitung.

Herrn Walter Dix und Patrizia und Leon sowie Herrn Hansjörg Forster für die Mitgestaltung der Trauerfeier.

Frau Dr. Bajceta und Frau Dr. Baving für die gute medizinische Betreuung sowie dem Team vom

Pflegedienst Seerose für die liebevolle Pflege und Frau Roos und Frau Kopal für die wertvolle Hospizbegleitung.

Der Kolpingfamilie Stockach für das ehrende Geleit.

Dem Bestattungsinstitut Bosch für die hilfreiche und kompetente Unterstützung.

Stockach, im Januar 2023

Im Namen aller Angehörigen  
Bernhard Steppacher mit Familie

### SUCHE MODELLEISENBAHN !!!!

auch defekt, einzeln o. ganze Anlagen, kleine u. große Sammlungen, Nachlässe usw. Bitte alles anbieten!  
Zahle faire Preise! **Tel. 0152 / 04 91 12 40**

### Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen

03944 - 36160 • [www.wm-aw.de](http://www.wm-aw.de)

Wohnmobilcenter Am Wasserturm e.K.

### Laser (IPL/RF) & Plasmamedizin

Dauerh. Haarentfernung, Couperose, Rosacea, Akne, Falten, Pigmentflecken, Blutschwämmchen, Hühneraugen, Warzen.

Praxis INSPIRIT • Stockach • Tel. 07771 / 91 76 50

**ComputerWorld** Tel : 07771-929910  
Goethestr. 17  
Seit 1997 Ihr Partner in Sachen Computer & Mobilfunk 78333 Stockach

- ✓ Reparatur von PCs, Laptops (auch Apple) und Handys aller Marken
- ✓ Datenrettung von allen Medien ✓ Netzwerkbetreuung
- ✓ Alle gängigen Druckpatronen vorrätig ✓ vor Ort Service

[www.computerworld-stockach.de](http://www.computerworld-stockach.de) mail: [info@computerworld-stockach.de](mailto:info@computerworld-stockach.de)

### Haushaltsauflösungen (mit Verwertung) Entrümpelungen & Transporte

erledigt für Sie  
P. Güntert 78315 Radolfzell  
Tel.: 0 77 32/5 70 36

### Ruhiger Mieter (30J.) SUCHT 1-2-Zi.-Wohnung

(wg. Eigenbedarfskün.!)  
Eigeltingen+Umg.(10 KM)

Tel. 015145929429 | Mail: [szekeres600@gmail.com](mailto:szekeres600@gmail.com)

**ANZEIGEN PREISLISTE**  
GEWERBETREIBENDE

**PERFEKTER AUSBLICK FÜR IHRE WERBUNG!**  
Wir beraten Sie gerne persönlich.

Gemeinschaftswerbung macht erfolgreich!

**PRIMO**  
Verlag | Druck | Service

Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG  
☎ 07771 9317-11 ✉ [anzeigen@primo-stockach.de](mailto:anzeigen@primo-stockach.de)  
[www.primo-stockach.de](http://www.primo-stockach.de)

Familienbetrieb  
seit über 50 Jahren



Heizung  
Bäder  
Notdienst

## KERSCHBAUMER

Ob Kesseltausch, Badsanierung oder Service  
- auch im Notfall - wir sind für Sie da!  
Zudem gibt es derzeit sensationelle staatl.  
Fördermöglichkeiten!  
Rufen Sie an!

Engen 07733-505-870 [www.kerschbaumer.de](http://www.kerschbaumer.de)



MATRATZEN - MÖBEL - BETTEN - FELLE  
**STENGELE-OWINGEN**  
88696 OWINGEN Tel: 07551/9499-0

Matratzen - Lattenroste - Nackenkissen- Zudecken-Kopfkissen-Felle  
Naturholzmöbel 100%vollmassiv: Betten-Schränke-Tische-Stühle..

[www.Stengele-Owingen.de](http://www.Stengele-Owingen.de)

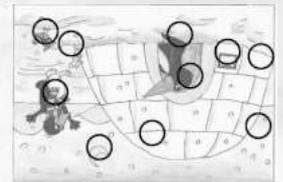
# Winterzeit



1. Immer zwei Schneeflocken sehen genau gleich aus und bilden ein Paar. Wenn du sie alle gefunden hast, bleibt noch eine übrig. Welche ist es?
2. Alle Waldtiere hinterlassen unterschiedliche Fußspuren im Schnee. Aber welche gehört zu wem? Finde es heraus und trage die Buchstaben in die entsprechenden Felder ein. Wie lautet das Lösungswort?



3. Das rechte Bild unterscheidet sich von dem linken durch zehn Veränderungen. Findest du alle?



LÖSUNG  
1. Die Schneeflocke direkt über dem Schneemann.  
2. FROST 3. Abbildung

**GARANT**

IMMOBILIEN

Über 43 Jahre Erfahrung

**Egal ob Einsteiger oder Profi**

Wir suchen Sie als **Immobilienberater (m/w/d)** für unseren Standort in **Stockach**. Wir geben ihnen die Chance, Teil unseres Teams zu werden. Sie arbeiten selbständig, bei freier Zeiteinteilung. Wir garantieren ein hohes Maß an Zufriedenheit, nicht zuletzt bedingt durch ein hohes Einkommen. Hausinterne Schulungen und eine gründliche Einarbeitung sind bei uns selbstverständlich.

**Interessiert?** Dann vereinbaren Sie einen Gesprächstermin.  
Ihr Ansprechpartner: Mark Sontheimer, Telefon: 0711 23 955-0  
oder unter: karriere.garant-immo.de

[www.garant-immo.de](http://www.garant-immo.de)

MITTEN IM HEGAU  
**metzger beyl**


**ÖFFNUNGSZEITEN**

Freitag 14 - 18 Uhr

Samstag 8 - 12 Uhr

**Diese Woche im Angebot:**  
Bio Wurst im Glas 3,00 € (200 g/Stück)  
Bio Rinderhackfleisch 1,59 € (100 g)

Vorbestellungen gerne  
per E-Mail an:  
[info@metzgerbeyl.de](mailto:info@metzgerbeyl.de)

**Metzger Beyl**  
Auf der Steig 9a  
78253 Honstetten


**STADT  
STOCKACH**

Die Stadt Stockach sucht Sie (m/w/d) als

**Techniker/-in**

bzw. Meister oder Facharbeiter/-in mit mehrjähriger Berufserfahrung für die Bauleitung von Gebäudeunterhaltungsmaßnahmen aller Art, unbefristet, in Vollzeit, bis EG 9b TVöD

**Gärtner/-in**

Fachrichtung Garten- und Landschaftsbau oder Zierpflanzenbau

Die vollständigen Ausschreibungen finden Sie auf unserer Homepage unter [www.stockach.de/stellenausschreibungen](http://www.stockach.de/stellenausschreibungen).

Ihre Bewerbung richten Sie bis zum **15.02.2023** schriftlich an die Stadt Stockach, Personalamt, Adenauerstraße 4, 78333 Stockach – oder elektronisch an: [personalamt@stockach.de](mailto:personalamt@stockach.de).


**WENDEL TREPPE**  
Biostube

[www.wendeltreppe-orsingen.de](http://www.wendeltreppe-orsingen.de)  
[www.bioladen-orsingen.de](http://www.bioladen-orsingen.de)


Nenzinger Straße 3  
78359 Orsingen-Nenzingen  
Tel.: 0178 624 94 11

Samstag 21. Januar 2023 ab 20:00 Uhr  
(Einlass 19.00 Uhr)

**DISCOFOX**  
*DJ Heico heizt uns ein !*

Das Parkett ist gebohrt...  
bringt die Tanzschuhe und ordentlich Ausdauer mit :)

**Nachhilfe**

Kl. 4 bis zum Abi

Ma, De, Eng. sehr preiswert.  
(gewerblich) 015792463601

**Grüße aus Südtirol**

*Schlutzkrapfen mit Parmesan  
Bresaola vom Wasserbüffel  
Meraner Herrengröstel vom  
Kalbstafelspitz, Knödel Tris  
Lachsforelle auf Räucherschäum  
Bozner Schlachtteller und Vinschgerle  
Andreas Hofer Käse und Schinkenspeck  
Tiroler Bergkräuter-Kammbraten  
Ochsensteak mit Balsamico-Zwiebeln  
Tiroler Sauerbraten mit Marillen  
Schnalser Schneemilch,  
Kaiserschmarren SchwarzplentenTorte  
Warme Marillen-Topfenknödel  
Hausgemachtes mit Produkten  
und Rezepten aus Südtirol.*

*Gasthof zum Adler - Wahwies*

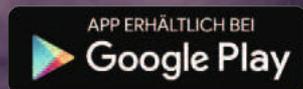
Tel. 07771 - 3527 Mo./Di. Ruhetag Mi. - Fr. ab 17.00 Uhr  
Sa./So. 11.30 - 14.00 und 17.00 - 22.30 Uhr

Neu: Die Primo-App

# S' Blättle immer dabei!



Ob Leserinnen oder Leser, Vereine,  
Kommunen oder Gewerbetreibende -  
das eBlättle vom PRIMO bietet Vorteile  
für alle, die ihr Blättle immer ganz nah  
bei sich haben wollen!



**Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG**

Meßkircher Str. 45 · 78333 Stockach · Tel. 077 71 /9317 11  
info@primo-stockach.de · [www.primo-stockach.de](http://www.primo-stockach.de)





**mk medical**  
orthopedic implants  
precision | innovation | passion

Starten Sie mit uns ins neue Jahr!

**QUALITÄT IST UNSERE LEIDENSCHAFT,  
GESUNDHEIT UNSERE MISSION!**

Sie mögen Medizintechnik. Sie lieben technische Projekte.  
Sie möchten mitgestalten.

Aufgrund des stetigen Wachstums erweitern wir unser  
Team mit der **erstmaligen Besetzung** des

**TECHNISCHEN**

**PROJEKT-  
KOORDINATOR**

unbefristet und in Vollzeit (m/w/d)

Alle Details zu dieser Stelle finden Sie auf  
unserer **Karriereseite** / **QR-Code**.

**Haben wir Ihr Interesse geweckt?**

Dann vereinbaren Sie einen unverbindlichen  
Besuchstermin (gerne auch außerhalb der  
normalen Arbeitszeiten) und lernen unser  
Unternehmen kennen.

**Ihre Ansprechpartnerin:** Kerstin Schutzbach  
Tel.: +49 7465 32601-21, E-Mail: ks@mk-medical.de

Wir freuen uns auf Sie!

[mk-medical.com](http://mk-medical.com)



**wertBW**

Wir ermitteln den **Wert Ihrer Immobilie**  
kostenfrei und unverbindlich.

[www.wertbw.de](http://www.wertbw.de)

Wir sind ein mittelständisches Un-  
ternehmen das sich auf die Berei-  
che Drehen und Fräsen speziali-  
siert hat. Zur Verstärkung unseres  
Teams suchen wir ab sofort eine/n



- **Zerspanungsmechaniker, Fachrichtung Langdrehen, 2-Schicht (m/w/d)**
- **Zerspanungsmechaniker, Fachrichtung Fräsen, 2-Schicht (m/w/d)**
- **Zerspanungsmechaniker, Fachrichtung Drehen, 2-Schicht (m/w/d)**
- **Produktionsmitarbeiter, 2-Schicht (m/w/d)**

Weitere Informationen und die detaillierten Stellenbeschreibungen finden Sie  
auf unserer Homepage: [www.fritz-praezision.de](http://www.fritz-praezision.de)

Fühlen Sie sich angesprochen und haben Sie Lust mit uns was zu bewegen?  
Dann freuen wir uns auf ihre aussagekräftigen Bewerbungsunterlagen an  
Fritz Präzisionstechnik GmbH, Raiffeisenstr. 7, 88637 Buchheim oder  
per Mail an: [bewerbungen@fritz-praezision.de](mailto:bewerbungen@fritz-praezision.de)

Wir  
suchen  
Sie!

➤ **Kundenberater (m/w/d)**  
für unser Kunden-Dialog-Center  
Bereich „Mediale-Service-Beratung“

➤ **Sachbearbeiter Kreditbetreuung**  
(m/w/d) Bearbeitung notleidender Kredite

➤ **Mitarbeiter Bau- und  
Immobilienmanagement (m/w/d)**  
Unsere Immobilien von morgen gestalten

➤ **Interesse?**

Dann freuen wir uns auf Ihre aussagekräftige  
Onlinebewerbung unter:

[www.volksbank-ueberlingen.de/karriere](http://www.volksbank-ueberlingen.de/karriere)

➤ **Haben Sie Fragen? – Kontaktieren Sie mich!**  
Ramona Kurz - 07551 930 1652



**Volksbank  
Überlingen**

[www.primo-stockach.de](http://www.primo-stockach.de)



DIE GEMEINDEWERKE STEIßLINGEN ALS  
EIGENBETRIEB DER GEMEINDE STEIßLINGEN  
(5.000 EINWOHNER) SUCHEN ZUM  
NÄCHSTMÖGLICHEN ZEITPUNKT EINE/N

**Sachbearbeiter/in für die Gemeindewerke  
Steißlingen (m/w/d)**

Die Stelle ist unbefristet in Vollzeit zu besetzen. Die  
Eingruppierung erfolgt bis EG8 TVöD.

**Aufgabengebiet:**

- persönliche Kundenberatung
- Erstellung von Verbrauchsabrechnungen
- Bearbeitung von Umzügen und Lieferantenwechseln
- Kundendaten- und Vertragsmanagement
- Debitoren-, Kreditoren- und Finanzbuchhaltung

**Ihr Profil:**

- Ausbildung als Industriekaufrau/-mann oder vglb. Ausbildung  
mit kaufmännischer/energiewirtschaftlicher Ausrichtung
- schnelle Auffassungsgabe, Teamfähigkeit & Zeitmanagement
- IT-Affinität und EDV-Kenntnisse in Schleupen  
sind von Vorteil

hier kommen Sie zur  
ausführlichen Stellenausschreibung  
auf unserer Homepage



**UNSER ANGEBOT**

- familienfreundliches  
Arbeitsumfeld, Gleitzeit  
& Mitarbeiterangebote  
wie Hansefit und eBike-  
Leasing
- sorgfältige Einarbeitung  
und regelmäßige Weiter-  
bildungen
- Zusatzleistungen wie  
betriebl. Altersvorsorge

Dieses abwechslungsreiche Aufgabenfeld  
spricht Sie an und Sie haben Lust auf eine  
Tätigkeit in einem motivierten Team?  
Dann sind wir auf Ihre Bewerbung bis zum  
22.01.2023 per E-Mail an  
[bewerbung@steisslingen.de](mailto:bewerbung@steisslingen.de) gespannt.  
Ansprechpartner für Rückfragen ist Herr  
Stehling. Sie erreichen ihn telefonisch  
unter 07738/9293-20.

Wir suchen Sie!



Wir sind der kompetente und regionale Energie- und Wasserversorger für Stockach und Umgebung. Als moderner Dienstleister engagieren wir uns zudem für den Breitbandausbau und übernehmen ökologische Verantwortung. Darüber hinaus betreiben wir in Stockach ein Freibad, ein Hallenbad und ein Parkhaus.

Für unser Team suchen wir zum nächstmöglichen Zeitpunkt einen

## Fachangestellten für Bäderbetriebe (m/w/d)

### Ihre Aufgaben:

- Bade- und Betriebsaufsicht an Becken und Einrichtungen
- Inspektions- und Instandhaltungsarbeiten der Anlagen
- Überwachung der Badewasserqualität
- Reinigungs- und Desinfektionsarbeiten
- Vorbereitungs-/Abschlussarbeiten bei Saisonwechsel
- Durchführung von Schwimmkursen für Kinder und Erwachsene
- Vorbereitung und Mitwirkung bei Veranstaltungen
- Bereitschaft zu Schichtdienst an Wochenenden sowie Feiertagen

### Ihr Profil:

- Erfolgreich abgeschlossene Ausbildung zum Fachangestellten für Bäderbetriebe oder eine vergleichbare Ausbildung
- Erste praktische Erfahrungen im Bäderbetrieb und -technik
- Handwerkliches Geschick und gutes technisches Verständnis
- Sie sind teamfähig, können aber auch selbstständig arbeiten
- Sie arbeiten routiniert, verantwortungsbewusst und zuverlässig
- Sie haben ein freundliches Auftreten und Freude am Umgang mit Menschen

### Unser Angebot:

- Ein abwechslungsreicher Arbeitsplatz in einem engagierten und motivierten Team
- Vollzeitstelle (Wochenarbeitszeit 39 h)
- Leistungsgerechtes Gehalt nach TV-V
- Betriebliche Altersvorsorge, attraktive Sozialleistungen
- Betriebliche Gesundheitsangebote
- Sicherer Arbeitgeber mit langfristiger Perspektive

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung. Diese senden Sie bitte mit Angabe Ihres frühestmöglichen Eintrittstermins bis 15.03.2023 online unter [www.stadtwerke-stockach.de/karriere.html](http://www.stadtwerke-stockach.de/karriere.html) oder per Post an die Stadtwerke Stockach GmbH, Ablaßwiesen 8, 78333 Stockach. Ihr Ansprechpartner für Fragen: Udo Göbel, Teamleiter Bäder, 0160 6363622.

## EFH 78269 VOLKERTSHAUSEN

Exkl. EFH in Premium Lage, Bj. 2011, wohn gesunde Poroton-Ziegel-Massiv Bauweise, Voll-Keller, Wärme-Pumpe, Fußboden-Heizung, Außen-Schwimmbad, Carport + Stpl. Grund 530 m<sup>2</sup>, Wfl. 145m<sup>2</sup>, Nfl. 80 m<sup>2</sup> KfW 70 – wie neu nur: € 795.000 R.Pappel@web.de

Zuschriften unter Chiffre 5419 an Primo Verlag, Meßkircher Str. 45, 78333 Stockach

## Verwaltungskraft (m/w/d)

Teilzeit bis 50% ab 01.02.2023

- Benefits**
- Vergütung und Sozialleistungen nach AVR-DD-Tarif
  - Betriebliche Altersvorsorge
  - 30 Tage Urlaub + 2 Sonderurlaubstage
  - Verantwortungsvolle Führung
  - Wasser-, Tee- und Kaffee flat
  - Tolles Team & harmonisches Miteinander
  - Tägliche & gemeinsame Frühstücksrunde

Lebenslauf an [info-aachquelle@hebodi.de](mailto:info-aachquelle@hebodi.de)

Im Pappenerget 2 • 78267 Aach • ☎ 07774.92210-0

Oder schreib  
uns einfach per  
WhatsApp  
0170.4187402

EVANGELISCHES PFLEGEHEIM  
**Aachquelle**

[www.pflegeheim-aachquelle.de](http://www.pflegeheim-aachquelle.de)

# JETZT BEWERBEN!

## WIR SUCHEN:

### BUCHHALTER WEG (m/w/d)

#### TÄTIGKEIT

- Verbuchung aller Geschäftsvorfälle der WEG-Verwaltung
- Erstellung der Jahresabrechnungen
- Kassenprüfungen mit den Beiräten

**INTERESSIERT – dann informieren Sie sich jetzt!**



✉ [personal@ghi-immobilien-service.de](mailto:personal@ghi-immobilien-service.de)  
☎ [www.ghi-immobilien-service.de](http://www.ghi-immobilien-service.de)

Senden Sie uns Ihre Bewerbung per Mail oder Post an  
📍 In Neustückern 7, 78351 Bodman-Ludwigshafen.  
Telefonisch erreichen Sie uns unter ☎ 0178 - 79 89 300.

## Produktionsmitarbeiter ab sofort gesucht

- **Einleger/in**  
in Hermle 5-Achsbearbeitungszentren |  
ab 12:30 Uhr oder auf 450-Euro-Basis



ZH-Zerspanungstechnik GmbH  
Im Sägenloh 1  
78333 Stockach  
Tel. 07771/919680  
[www.zh-zerspanungstechnik.de](http://www.zh-zerspanungstechnik.de)

## IHR ZUHAUSE IN GUTEN HÄNDEN!

**Komplettumbau und Renovierung mit allen Handwerkerleistungen in der Planung und Ausführung aus einer Hand!**

Am Graben 17 . Nenzingen  
Tel. 07771-3382 . [www.walter-ausbau.de](http://www.walter-ausbau.de)

**WALTER**  
Farbe . Dämmung . Ausbau

